

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: J. C. Maas

Uitgeverdrukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad

Kantoor: Consciëntiesteg 27 — 29

Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

## Bestandsschendingen door V.R. veroordeeld

### BE-IN EN LAUGH-OUT

IN CASA VENEZUELA is jongstleden zaterdagavond een deel van de Curaçaose jeugd bijeen geweest om te zingen en te dansen. Het was een zogenaamde be-in te houden. Over het wezen van een be-in kan men van mening verschillen. Naar onze smaak komt het een soort feestje voor te zijn dat in de richting van carnaval valt. Het meest nabij. Sommige ouderen maken zich zorgen over de wijze waarop de jeugd zich tijdens deze feesten ontpant en hebben daarbij de neiging het generatieverschil uit het oog te verliezen. Het tusschen hen en de jeugd bestaat.

De be-in van zaterdagavond heeft voor zover ons bekend geen enkele reden tot klachten gegeven. Men mag aannemen dat de kinder- en zedenpolitie ook hier — zij het dan op de achtergrond — aanwezig is geweest en ongetwijfeld zou hebben ingegrepen als er ook maar iets gebleef zou zijn dat in de richting van "smearlapperij" ging. Dit soort ontspanning kan vrij gemakkelijk ontstaan en een zekere voorzichtigheid en een bepaalde vorm van toezicht zijn ongetwijfeld op hun plaats. Doch dit geldt niet voor be-ins alleen.

Op de bijeenkomst in Casa Venezuela is niets gebeurd dat in de richting van deraillementen zou kunnen wijzen. Men heeft zich uitstekend vermaakt, heat en vrolijkheid vierden hoogtij.

Niettegenstaande dat verscheen dinsdag in het dagblad Beurs- en Nieuwsberichten een tweetal artikelen dat een totaal andere indruk vestigde. Het blad heeft natuurlijk het recht om stelling te nemen tegen de be-in. Als het principieel tegen is kan dit slechts worden gerespecteerd. Daarom is het des te meer betreurenswaardig te moeten constateren dat het blad zijn in de artikelen vervalt oordeel niet stelde op persoonlijke waarneming, noch op mededelingen van betrouwbare derden. Geen enkele redacteur of medewerker van de Beurs heeft het feest bijgewoond.

Ergers nog is het dat op dezelfde pagina een drietal foto's werd afgedrukt, die blijkbaar bij velen de indruk hebben gewekt, dat het in Casa Venezuela inderdaad een janciole geweest moet zijn. Op de foto's waren enkele minimaal geklede jongedames te zien, die door evenzovele mannelijke jongelieden op het lichaam werden beschilderd. In brede kring is hiermee de indruk gevestigd alsof dit zich zaterdagavond in Casa Venezuela afspeelde. Dat is beslist niet juist. De in de Beurs gepubliceerde foto's werden enkele weken eerder gemaakt in het buitenland, evenals die van het "mannelijke poppedijntje" met de lange haren. We gaan ervan uit dat het niet de bedoeling van het dagblad is geweest het verband te insinueren, maar intussen is de indruk wel gevestigd.

Het zou ons te ver voeren om de beide bedoelde artikelen uit de Beurs af te drukken. De gebruikte terminologie is echter om meer dan één reden interessant. Daarom laten we hier een bloemlezing daaruit volgen:

ongezonde ontspanning voor de jeugd — om onze jeugd te verpesten — degeneratieverschijnsel — ongezonder uitwassen — aanslag op de geestelijke gezondheid — ongezondheid — volksbederf — zedenbederf — walgelijke bloemenjeugd — elkaar wezenloos lief of stom aanstaren — zekelijke wijze van zich ontpannen — smearlapperij — duivelse ondermijning van geestelijke volksgezondheid — manontrentend gedoe enzovoorts.....

NEW YORK — De Veiligheidsraad heeft gisteravond met algemene stemmen bestandsschendingen in het Midden-Oosten veroordeeld en een beroep op de betrokken lidstaten gedaan, onverwijld "alle verboden militaire activiteiten in het gebied te staken". De ontwerp-resolutie die aan de raad werd voorgelegd, toen het debat om 15.36 uur (Ant. tijd) werd hervat, was in de plaats gekomen van de voorstellen die de V.S. en de Sovjet Unie de dag tevoren hadden ingediend. De Japanse voorzitter Senjin Tsoroekoka, deelde mee dat de leden van de raad het in onderling overleg waren eens geworden over de nieuwe tekst, waarin alle bestandsschendingen worden veroordeeld.

## Schuldvraag blijft open in jongste incidenten

De tekst van de aangenomen, resolutie luidt als volgt: "De veiligheidsraad..... 1. veroordeelt de schendingen van het bestand; 2. betreurt de slachtoffers en de materiële verliezen als gevolg van de schendingen; 3. bevestigt de noodzaak van de strikte inachtneming van de bestandsbesluiten; 4. vraagt de betrokken lidstaten onverwijld alle verboden militaire activiteiten in het gebied te staken en ten volle en stipt samen te werken met de V.N.-organisatie voor toezicht op de naleving van het bestand."

Bij het overleg achter de schermen speelden vooral Tsoroekoka en de Nigeriaanse afgevaardigde Simoon Adebode een grote rol. Zij hadden direct toen de raad woensdagmiddag bijeen was gekomen, om een nieuwe verdraging gevraagd teneinde de leden de gelegenheid te geven voor het uitwerken van een compromis. De Russen hadden dinsdag voorgesteld Israël "aanvalsdaad" in de stad in brand waren geschooten te veroordelen en te bepalen, dat Israël aan Egypte een schadevergoeding moest betalen. De V.S. hadden daarop een ontwerp-resolutie ingediend waarin "elke schending en alle schendingen van het bestand" werden veroordeeld. Het was van het begin af duidelijk dat geen van de twee voorstellen aanvaardbaar zou zijn.

### Scherpere controle

Na de stemming deelde secretaris-generaal Oe Thant mee, dat hij met generaal Odd Bull, het Noorse hoofd van de V.N.-organisatie voor toezicht op het bestand in het Midden-Oosten, overleg pleegde over de vraag, hoe de handhaving van het

bestand doeltreffender kan worden gemaakt. Hij noemde het duidelijk dat het aantal waarnemers tot negentig moet worden verhoogd. Het aantal waarnemersposten aan weerskanten van het Suezkanaal zou moeten worden verdubbeld van negen tot achttien. Voorts sprak Thant over het gebruik van kleine patrouillevaartuigen in het kanaal, de Bittermeren en de aangrenzende wateren. Hij stelde voor ook vier lichte helikoptervliegtuigen aan te schaffen om de beweeglijkheid van de waarnemers te vergroten en luchtverkenningen uit te voeren.

Oe Thant had eerder de raad meegedeeld dat het door het ontbreken van V.N.-toezicht op zee onmogelijk was vast te stellen of de Israëlische torpedobootjager Eilat zich in Egyptische wateren bevond toen ze zaterdag met raketten tot zinken werd gebracht. De veiligheidsraad is kort voor middernacht voor onbepaalde tijd uitengesloten.

De Russische afgevaardigde Fedorenko noemde de inhoud van de aanvaarde resolutie "kristalhelder van essentie en betekenis". Volgens hem was het Israël, en alleen Israël dat de bestandsovereenkomst had geschonden. Zijn Amerikaanse collega Goldberg was van oordeel, dat de resolutie "evenwichtig en onpartijdig" was en in essentie overeenkwam met zijn voorstel, waarin ook het tot zinken brengen van de Israëlische torpedobootjager Eilat in de veroordeling werd betrokken.

NEW YORK. — Eenenvoertig lidstaten van de V.N. voornamelijk Afrikaanse landen, hebben bij de beheerschapcommissie van de algemene vergadering een resolutie ingediend, waarin wordt voorgesteld dat de Veiligheidsraad de dwangmaatregelen van hoofdstuk zeven van het handvest toepast om een halt toe te roepen aan de "verslechtering van de ernstige situatie in Rhodesië".



### Voor mishandeling scheidsrechter

## Zes weken voor 6 CBV-spelers

### Officier waarschuwt voor ontaarding voetbalwedstrijden

WILLEMSTAD. — De voetbalwedstrijd Atomic — Centro Buena Vista, welke maandagavond 16 oktober begon is gistermiddag voor zes spelers van Centro Buena Vista geëindigd met een veroordeling tot zes weken gevangenisstraf, waarvan vier weken voorwaardelijk met een proeftijd van drie jaar en met aftrek van voorarrest. De rechter achtte openlijke geweldpleging waarvan scheidsrechter Jossy Martis het slachtoffer werd, overtuigend bewezen. Hij veroordeelde de voetballers conform de eis van de officier van justitie.

Alvorens vonnis te wijzen richtte de rechter zich tot de zes CBV-leden. "Men moet zich onvoorwaardelijk neerleggen bij de beslissing van een scheidsrechter, ook al zou die fout zijn. Anders kunnen we met de sportbeoefening wel ophouden. Heeft iedereen dit begrepen?" Na de uitspraak vroeg een van de spelers de rechter: "Mogen we nu niet meer voetballen?", waarop de

rechter reageerde: "Daar beslis ik niet over". Een andere vroeg hoe veel dagen een gevangenisweek tellt.

In het huis van bewaring moest men maar informeren wanneer men precies vrij kwam, antwoordde de rechter. Gistermiddag nog zijn de beklagden naar Koraal Specht overgebracht, nadat zij in voorarrest hadden gezeten in de cellen bij verschillende politiewachters.

### Paal en perk stellen

In zijn requisitoir had de officier er op gewezen, dat hij van deze affaire een voorgedelde zaak had gemaakt, omdat de tendens bestaat dat voetbalwedstrijden ontaarden in vechtpartijen. Daar moet paal en perk aan gesteld worden. Aldus de officier.

Voor de behandeling in een buitengewone zitting bestond zeer veel belangstelling. Familieleden, clubleden en bekenden van het voetbal cirkel vulden de publieke tribune tot de laatste plaats. De zes beklagden waren: de 25-jarige E.P., de 27-jarige M.D., de 19-jarige R.B., de 24-jarige R.S., de 29-jarige C.R. en de 34-jarige F.D.

Hun was ieder afzonderlijk pri-

### FORD-PERSONEEL KEURT CAO GOED

DETROIT. — Het 160.000 man sterke personeel van de Amerikaanse Ford auto's heeft met overvloedige meerderheid zijn goedkeuring geacht aan een nieuw arbeidsovereenkomst voor drie jaar. Hun landelijke vakbond, die zeven weken heeft gestandhouding, is voorbij, zo raakte de vakbond van arbeiders in de auto-industrie (U.A.W.) bekend.

Het zal nog wel enkele dagen duren voordat de productie wordt hervat. On sommige fabrieken moesten nog plaatselijke moeilijkheden uit de weg worden geruimd.

De directie en de vakbond hadden in de nacht van zaterdag op zondag in beginsel overeenstemming bereikt over de nieuwe arbeidsovereenkomst, door U.A.W.-voorzitter Walter Reuther een historische mijlpaal genoemd. De bond heeft als belangrijkste winstont een gegarandeerd jaarloon losgekregen. Het loon gaat verder met onmiddellijke toegang twintig tot vijftig dollarcent per uur omhoog.

De staking heeft Ford naar schatting een miljard dollar gekost. De vakbond wil nu op basis van het Fordcontract gaan onderhandelen met General Motors en Chrysler.

### HANOI OP NIEUW GEBOMBARDEERD

MOSKOU. — Amerikaanse vliegtuigen hebben vanochtend opnieuw het centrum van Hanoi gebombardeerd, zo heeft het Sovjet Russische persbureau Tass meegedeeld. Het persbureau heeft uit Hanoi vernomen dat vijf Amerikaanse toestellen door afweerartillerie zijn neergehaald; verscheidene vliegers brachten zich met hun parachute in veiligheid.

Uit Saigon wordt vernomen dat de elektrische centrale, anderhalve kilometer van het centrum, vandaag door Amerikaanse vliegtuigen is gebombardeerd.

Bij een luchtgevecht op 25 km van Hanoi werd een Mig 21 neergeschoten. De elektrische centrale werd bestookt met uit de vliegtuigen afgeschoten Walleye-raketten, die met een soort televisie-systeem hun eigen doel opzoeken.

Hanoi was ook woensdag gebombardeerd na precies twee maanden gespaard te zijn geweest. Deze week is het vliegveld Phoe Jen elf maal aangevallen, waarbij 19 Mig-straaljagers op de grond werden vernield. Bij de aanvallen van woensdag hebben de Amerikanen twee Thunderchiefs en een Skyhawk verloren, waardoor het totaal boven Noord-Vietnam verloren vliegtuigen op 714 is gekomen.

### Als gevolg van vergissing

## Charter-junkets op Bonaire uitgevallen

### HERVATTING SNEL VERWACHT

KRALENDIJK/WILLEMSTAD. — Er is een kleine kink in de kabel gekomen met betrekking tot de extra junkets welke sinds kort op Bonaire worden uitgevoerd vanuit Amerika en waarbij wekelijks zo'n tachtig casino-gangers voor Hotel Bonaire werden aangevoerd. Manager F. van der Horst van Hotel Bonaire deelde aan de Amigoe mee, dat hij goede hoop had, dat de formele moeilijkheid, waarover het uiteindelijk gaat, spoedig opgelost zal zijn.

Zoals de Amigoe al eerder berichtte werd onlangs de eerste chartervlucht rechtstreeks vanuit Amerika uitgevoerd naar Bonaire. Dit programma van extra vluchten met een DC-7, zo werd meegedeeld, zou zeker tot in het begin van volgend jaar lopen. Elke week zou in het kader van dit door een Amerikaans tourebureau opgesteld programma een vliegtuig vol gasten voor Hotel Bonaire op Bonaire aankomen, waarna deze groep toeristen tot en met zondag op Bonaire zou blijven. Gisteren kwam het vliegtuig echter niet op het Flamingo-eiland aan. Geruchten wilden, dat deze chartervluchten niet meer door zouden gaan, omdat er geen landingsvergunning meer zou verleend worden.

### Vergissing

In verband met deze ontwikkeling vertrok de manager van Hotel Bonaire naar Curaçao om hier overleg te plegen. Aan de Amigoe bevestigde de manager, dat het uitvallen van de vlucht van gisteravond een gevolg was van het feit, dat er geen landingsvergunning voor was verleend. Hij voegde er aan toe, dat er in de procedure een vergissing is gemaakt. In het verleden was de vergunning aangevraagd door de directie van Hotel Bonaire. Dit had echter moeten gebeuren door de betrokken verveersmaatschappij.

De manager prees de prettige sfeer

### TELETON ARUBA BRACHT RUIM 20 MILLE OP

ORANJESTAD. — De Teleton, welke gisteravond voor TeleAruba georganiseerd was ten behoeve van de familie Clem Celair heeft meer dan twintigduizend gulden opgebracht. Aan giften en toezeggingen kwamen 20.220 gulden binnen.

Zoals bekend raakte de heer Celair onlangs ernstig gewond bij een vliegtuigongeluk op Aruba. Voor meer nieuws over deze geslaagde actie, waarop met Arubaanse spontaneiteit werd gereageerd, zie elders in deze editie.

### Rusland bouwt zijn eerste vliegdekschip

NEW YORK. — De New York Times zegt van de Amerikaanse vice-admiraal William E. Ellis vernomen te hebben, dat de Sovjet Unie haar eerste vliegdekschip bouwt. Het schip zou echter meer voor helikoptervliegtuigen dan voor straaljager-vliegtuigen bestemd zijn.



Een opname van het Venezolaanse sportvliegtuig dat gistermiddag bij de start op de dr Albert Plesman luchthaven niet goed van de grond kwam en tegen de startbaan sloeg, waarna het door een wiel sakte. Er werd groot alarm geslagen, doch er brak geen brand uit. Niemand raakte gewond. Naar de oorzaak wordt een onderzoek ingesteld.

De beroemde pauwentroon, die vandaag voor de eerste maal officieel door de sjah werd gebruikt, werd in 1739 als oorlogsbuit uit India naar Perzië overgebracht. De troon wordt zo genoemd omdat zij versierd is met namanen in de vorm van de pronkende pauwestaart.

De Perzen die niet naar Teheran konden gaan zaten gekluisterd aan hun televisietoestellen, elk huis met een t.v. leek op een bioscoop omdat eigenaars van een toestel al hun vrienden hadden uitgenodigd.

Teheran was voor de kroning feestelijker dan ooit versierd. In de vijvers en fonteinën werd het licht van honderdduizenden lichtjes en versieringen weerspiegeld.

## Jarige sjah neemt plaats op troon van 's werelds oudste monarchie

TEHERAN. — Tienduizenden belangstellenden stonden vanochtend langs de route toen de sjah van Perzië zijn marmeren paleis verliet om naar het Golestan-paleis te rijden, waar hij zichzelf tot sjah-in-sjah, koning der koningen van de oudste monarchie ter wereld ging kronen.

De sjah, die vandaag 48 jaar wordt en Iran al 26 jaar lang regeert, reed met keizerin Farah in een blinkende gouden keizerlijke koets, getrokken door zes uit Hongarije afkomstige witte paarden. In een tweede koets zat zijn zeventjarige zoon, kroonprins Reza, die bij de plechtigheid optrad als de toekomstige sjah.

Om tien uur plaatselijke tijd namen de sjah, gekleed in het uniform van

opperbevelhebber van het leger, en de keizerin, in een lange witte robe, plaats in het nieuwe rijtuig, dat speciaal voor de koning in Wenen is vervaardigd. Geflankeerd door voetknechten reed de stoet langs de Sepah avenu naar het Golestan-paleis.

De eerste die het paleis binnen ging was de jonge kroonprins, vergezeld van zijn adjudanten. Hij nam plaats in een zetel links van de beroemde pauwentroon. Drie minuten daarna nam keizerin Farah Dibah rechts naast de troon plaats. Daarop kwam de sjah binnen, voorafgegaan door de grootceremoniemeester en bevelhebbers van de strijdkrachten, gevolgd door twaalf militairen en functionarissen van het keizerlijke hof.

De plechtigheid begon met het uitspreken van de kroningszegen uit de Koran door imam Jomeh, waarna de sjah de Koran kuste, de gouden dekd met het grote juweel omdeed, het koninklijke zwaard aangespte en de met juwelen bezaide kroningsmantel aandeed.

Tenslotte hief de sjah de waardevolle Pahlevi-kroon op en plaatste deze op zijn hoofd. Onder het uitroepen van "Javid sjah" door de aanwezigen hief hij de glinsterende koninklijke scepter. Daarmee had hij zich gekroond tot sjah-in-sjah van de 2.500 jaar oude Perzische monarchie.

Buiten bulderden kanonnen 101 saluutschoten tegen een achtergrond

van trompetten, trommels en het gelui van kerkklokken. Boven de hoofdstad wierpen vliegtuigen pamfletten uit, van de minaretten der moskeeën in de stad klonk de oproep tot gebed.

In het paleis werd de plechtigheid voortgezet. Keizerin Farah knielde voor haar echtgenoot op een blauw-gouden kussen. De sjah plaatste een kroon van 1.600 gram, vervaardigd van platina en bezet met juwelen, op het hoofd van zijn echtgenote. Daarmee was de keizerin de eerste vrouw geworden die ooit in de Perzische monarchie werd gekroond.

De sjah en zijn echtgenote schreden na afloop van de plechtigheid in vol ornaat de kroningszaal uit, gevolgd door de jonge prins.



Agenda  
CURAÇAO

**Botica's - Otrobanda:** Central, tel. 23281; Punda: Wilhelmina, tel. 12389.

**Bioscopen: Roxy:** 18.30 - 21.00 Millie; **West-end:** 19.00 - 21.15 For a few dollars more; **Cineclandia:** 19.00 - 21.30 Arabian nights; **Drive-in:** 19.00 - 21.00 Johnny Tiger; **Asiento:** Geen voorstelling.

**Cine-truck:** Hedendaagse teatervoorstellingen en morgenavond te mgt. Vervet Instituut.

**Diversen: Tentoonstelling:** 15.30 - 18.30 Jan van Goethem - Geleerie de Boog, Sta Rosaweg 6, Landhuis Bloemhof.  
10.00.12.00 - 16.00.17.30 Ben Schasfoort - Gallery RG.  
**Toneel:** 26.30 Dabokwe van een gek - Honk van Ulsen - Recreatiecentrum Negropont.

**Vrijdag:**  
**Cursus:** 08.30 - 16.30 Voor verkopers - Country Inn Hotel, onder auspiciën van SME oliv. Dr. Howard Berian.  
**Vergadering:** 11.00 Staten Ned. Ant. - vergaderzaal Staten.

Donderdag

**TeleCuracao** - 16.30 Secret storm; 17.00 Love of life; 17.30 Kinderuurtje; 19.00 Shell programma; 19.30 Shema Israel; 19.45 Nieuws; 19.00 The time tunnel; 20.00 Wild Wild West; 21.00 Nieuws; 21.15 Combat; 22.30 FBI.

Emmestad

**OS/Telecommunication** - Kantoor open: 07.00 - 23.00 tel. 2307; 23.30 - 07.30 J. E. Wijngaarde, tel. 0-44252; B.g.g. tel. 9.

**Personnel services** - A. H. Beeker, Julianalaan 2, Rio Canario tel. 0-43798; B.g.g. tel. 9-9.

**NV CSM-Ships' Agency** - Kantoor open - 07.30 - 24.00 tel. 2551/2458.

**Alleen voor dringende aangelegenheden** - 9.00 - 07.30 tel. 9.

**Aviation service** - 23.30 - 06.30 L. O. Finies tel. 0-24256.

Scheepsberichten

**KNSM** - Ammon 25 189 no Dominica nr Wstad; Arés pas 25 Flores nr Antwerpen; Archimedes pas 25 Sombrero nr Cur; Aristoteles 25 vn Cur, nr La Guaira; Artemis 25 vn Gibraltar nr Algiers; Attis 25 vn Sto Domingo nr Pto Cabello; Charis 26 vn Port of Spain verwt; Daphnis 26 te Port au Prince; Delit 25 vn Maracaibo nr Cartagena; Hermes 26 te San Juan; Lodon 25 150 zw Mobile nr Mobile; Memnon 26 te Cur; Parthenon 25 te A'dam; Pericles 25 vn Buenaventura nr Cristobal; Prius de Nederlanden 25 200 zw Azoren nr Port of Spain; Sinon 26 te Georgetown; Socrates 25 280 z Flores nr R'dam; Solon 26 vn Bermuda nr Bridgetown; Themis 25 1445 zwz Canarische eil nr Sta Cruz; Theron 25 470 z Azoren nr Georgetown; Triton 25 vn Barahona nr Sta Cruz; Ulysses 26 te Amuaybay.

**Tankers** - Acteon 25 210 o Antigua nr Trinidad; Amcland pas 25 Guadeloupe nr Pto La Cruz; Atys 25 vn Cur, nr Lissabon; Camitia 25 80 zw Mizenhad nr Cur; Cinulia 25 1050 zw Azoren nr Mersey; Crania 26 te R'dam verwt; Esso Rotterdam 25 420 v Faval nr Le Havre; Kaap Hoorn 25 720 no Pto Rico nr Pta Cardan; Kabylia 25 610 o Parbo nr Kaapstad; Katalysia 25 te Casablanca; Keizerswaard 25 300 nnw Azoren nr Cur; Khasiella 25 vn Bajogrande nr New Orleans; Koningswaard 25 400 nnw Finisterre nr Stanlow; Klyx 27 te Sto Domingo verwt; Viana 25 vn Mobile nr Pto Miranda; Vivipara 25 575 zwz Landsend nr R'dam.

Beursberichten

**NEW YORK** - Gisteren hebben de koersen op de New Yorkse effectenbeurs zich in de loop van de dag geleidelijk weten te herstellen van de dalende, al was er aan het eind van de dag nog een tamelijk grote meerderheid van fractionele dalingen. 's Middags zette een opwaartse koersbeweging in, door welke koersgemiddelden per saldo iets stegen. „Blue chips“, die het zwaarst werden getroffen, gaven per saldo een fractionele daling te zien. Volgens beurskringen was de opwaartse beweging van technische aard, maar teveel zou zijn verkocht. Er is

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 1959 4 1/4 pct 87 5/8	Bergh/Jurgens 207	Udenhout 86 1/2
Ned 1947 3 1/2 pct 71 3/4	V. Berkeles pat. 150 1/2	Ver machinef. 176
Ned gem '58 '59 pct 87	Broedero, ver. 432	De Vries ijzer 99 1/2
A'dam Rubber 61 1/8	Brocades 700	W.-F'noord-Br 164
H. V. A. 116 1/2	Calve 736	Bill. 2e rubriek 133.50
A. K. U. 61.60	Cur Handelshij 156 1/4	Ant. Brouwerij 130
Hoogovens 104.50	Excelsior 66	Ant. Verffabr. 114 1/2
Philips 112.80	Fokker 432	Elmar 130
Unilever 105.90	Van Gelder 109 1/4	Sur. Brouwerij 130
Kon. Olie 142.20	V. d. Grinten 844	Goldmines 112.00
KLM 263.50	Hagemeijer Co. 103.00	Ned. Ant. 1959 91 3/4
KNSM 92 3/8	Heineken 372	Ned. Ant. 1960 87 1/4
Van Ommeren 165 1/2	Indoheem 31.30	Ned. Ant. 1962 87 1/4
Scheepv. unie 132 3/4	K. N. Papier 161 1/2	Ned. Ant. 1967 100 3/8
BNG '58, 5/4 pct 92 7/8	Zout/Organon 155.00	Varossieu 190
Internatie 180.70	Muller en Co. 246 1/2	ANP Indices
Ned fondsen 85.50	Overzeese Gas 207	Intern. Conc. 465.8
Robeco 223.20	Rijn-Schelde 35.30	Industrie 336.6
Alg Bank Ned. 235 3/4	Sch. expl. mij 84.50	Scheepv. 108.6
HBU 213	Scholten-Honig 86 1/2	Banken 182.1
Nationale Ned. 606	Stokvis 245	Handel 160.8
Ngombezi 39 1/4	Van Swaay 99.20	Algemeen 345.6
	Thom-Drijver	

BEURS VAN NEW YORK

Alum. Corp. 78 3/4	Westarban 29 5/8	Phillips Petr. 58 7/8
Amerade 74	Ford 50 1/2	Rep. Steel 44 1/4
Amer. Tel. 50 7/8	Gen. Elec. 103 1/4	Reynolds Tob. 42 3/8
Anacanda 44 7/8	Gen. Motors 84 7/8	Royal Dutch 43 5/8
Beth. Steel 34 1/4	I. B. M. 58 3/4	Scars Roeb. 58 3/4
Boeing 83 1/4	Inter. Nickel 106	Shell Oil 67 7/8
Brit. Am. Oil 33	J. and L. 56 3/4	Sperry Rand 56 7/8
Can. Pac. 60	K. L. M. 74 1/4	Stand Calif. 59 1/4
Caterpillar 44 1/2	MacDonald 50 1/8	Stand N. J. 65
Chrysler 54	Monsanto 48 1/2	Twentieth Cent. 50
Columbia Gas 26 1/4	Nat. Cash 121 1/4	U. S. Steel 43
Cons. Elec. 40	N. Y. Central 71 3/4	Westingh. Elec. 72 1/4
Dupont 162 3/4	Olin Math. 72 1/4	Dow Jones 886.73

VOOR KLEINE DIEFSTALLEN

Boete en vwd straf

Beklaagde schaamde zich voor rechtbank te verschijnen

**WILLEMSTAD** — Drie beklaagden moesten zich gistermorgen verantwoorden voor het feit, dat zij zich andermans goederen hadden toe-eigend. Een der beklaagden werd bij verstek veroordeeld.

Het was mej. A. C., die naar de officier meedeelde, had verklaard niet te komen, omdat zij zich schaamde in het openbaar veroordeeld te worden. Deze beklaagde had zich schuldig gemaakt aan winkeldiefstal, samen met vier andere personen, die al eerder zijn veroordeeld. De officier van justitie hield rekening met de reeds opgelegde straffen en kwam zo tot een eis van honderd gulden boete of twintig dagen en tot een voorwaardelijke gevangenisstraf van twee maanden met een proeftijd van drie jaar. De rechter verlaagde de boete tot 75 gulden of vijftien dagen, maar handhaafde de voorwaardelijke gevangenisstraf.

De negentienjarige G. W. had uit de portemonnee van een Portugees, toen die aan het werken was geld

genomen. Hij hield vol dat dit zestig gulden was. De dagvaarding sprak over zeventig gulden. Toen W. werd aangehouden had hij nog vijftig gulden over van dit geld. De rechter vond het jammer, dat beklaagde, die een blanco strafregister heeft, dit had gedaan. De officier eiste drie weken gevangenisstraf voorwaardelijk met een proeftijd van drie jaar, een boete van veertig gulden of acht dagen en stelde als bijzondere voorwaarde, dat W. het nog ontbrekende geld aan de Portugees zou terug betalen. Hij werd conform veroordeeld.

De 24-jarige J. C. had op 13 juni de portemonnee van een zekere N. meegenomen. Daarin zat toen honderd gulden. Op de vraag van de rechter of hij dit bekende antwoordde de beklaagde ontkennend. Hij zette omstandig uiteen, maar dat hij dit had gedaan, omdat hij daartoe geprest was. Hij had toen twee dagen vastgezet en was, ook al omdat zijn vrouw in verwachting was, gewicht voor iets te bekennen, wat hij nu had gedaan. „U ontkent dus alles“, had gedaan. „De rechter nog eens. Dat bleef het geval te zijn en zullen we de verbaalant als getuige horen“, maakte de rechter duidelijk. Daarmee was de zaak voor twee weken van de baan.

Zes maanden voor jeugdige inbrekers

WILLEMSTAD

Conform de eis van de officier van justitie werden gistermorgen de 22-jarige N.E. en de 21-jarige A.K. veroordeeld tot een gevangenisstraf van zes maanden, waarvan twee maanden voorwaardelijk met een proeftijd van twee jaar en met aftre van voorreest sedert 16 september. Men was ondermeer ten laste gelegd, dat zij bij een inbraak in een weekeindehuisje te Brakkeput Ariba levensmiddelen, drank en keusgerei hadden gestolen.

Deze inbraak hadden zij samen gepleegd. Voor het vervoer van de buit hadden zij een oude truck van Frakkenut Ariba gebruikt; deze had K. bestuurde. E. erkende, dat de diefstal was gepleegd op het terrein van de fraters, zoals de rechter het noemde. E. had zeven schuifwagens meegenomen en was het huisje binnengedrongen en K. had de goederen, welke E. aandroeg overgenomen. Op de vraag van de rechter, waarom hij dat had gedaan, antwoordde E., dat zij honger hadden gehad. „Maar dan neemt U toch geen lepels en vorken mee?“, reageerde de rechter. „Baldadigheid!“, concludeerde hij. De rechter informeerde verder of het waar was, dat hij bij een van zijn werkgevers ook gereedschappen had meegenomen. Dat bleek het geval te zijn.

Voor de officier stonden de feiten vast. Hij wees er in zijn requisitoir

ALFIE is een schurk, maar een heerlijke... ALFIE is MICHAEL CAINE en begint in het Drive-In Theater Curacao op vrijdag 27 oktober. (adv.)

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 1959 4 1/4 pct 87 5/8	Bergh/Jurgens 207	Udenhout 86 1/2
Ned 1947 3 1/2 pct 71 3/4	V. Berkeles pat. 150 1/2	Ver machinef. 176
Ned gem '58 '59 pct 87	Broedero, ver. 432	De Vries ijzer 99 1/2
A'dam Rubber 61 1/8	Brocades 700	W.-F'noord-Br 164
H. V. A. 116 1/2	Calve 736	Bill. 2e rubriek 133.50
A. K. U. 61.60	Cur Handelshij 156 1/4	Ant. Brouwerij 130
Hoogovens 104.50	Excelsior 66	Ant. Verffabr. 114 1/2
Philips 112.80	Fokker 432	Elmar 130
Unilever 105.90	Van Gelder 109 1/4	Sur. Brouwerij 130
Kon. Olie 142.20	V. d. Grinten 844	Goldmines 112.00
KLM 263.50	Hagemeijer Co. 103.00	Ned. Ant. 1959 91 3/4
KNSM 92 3/8	Heineken 372	Ned. Ant. 1960 87 1/4
Van Ommeren 165 1/2	Indoheem 31.30	Ned. Ant. 1962 87 1/4
Scheepv. unie 132 3/4	K. N. Papier 161 1/2	Ned. Ant. 1967 100 3/8
BNG '58, 5/4 pct 92 7/8	Zout/Organon 155.00	Varossieu 190
Internatie 180.70	Muller en Co. 246 1/2	ANP Indices
Ned fondsen 85.50	Overzeese Gas 207	Intern. Conc. 465.8
Robeco 223.20	Rijn-Schelde 35.30	Industrie 336.6
Alg Bank Ned. 235 3/4	Sch. expl. mij 84.50	Scheepv. 108.6
HBU 213	Scholten-Honig 86 1/2	Banken 182.1
Nationale Ned. 606	Stokvis 245	Handel 160.8
Ngombezi 39 1/4	Van Swaay 99.20	Algemeen 345.6
	Thom-Drijver	

BEURS VAN NEW YORK

Alum. Corp. 78 3/4	Westarban 29 5/8	Phillips Petr. 58 7/8
Amerade 74	Ford 50 1/2	Rep. Steel 44 1/4
Amer. Tel. 50 7/8	Gen. Elec. 103 1/4	Reynolds Tob. 42 3/8
Anacanda 44 7/8	Gen. Motors 84 7/8	Royal Dutch 43 5/8
Beth. Steel 34 1/4	I. B. M. 58 3/4	Scars Roeb. 58 3/4
Boeing 83 1/4	Inter. Nickel 106	Shell Oil 67 7/8
Brit. Am. Oil 33	J. and L. 56 3/4	Sperry Rand 56 7/8
Can. Pac. 60	K. L. M. 74 1/4	Stand Calif. 59 1/4
Caterpillar 44 1/2	MacDonald 50 1/8	Stand N. J. 65
Chrysler 54	Monsanto 48 1/2	Twentieth Cent. 50
Columbia Gas 26 1/4	Nat. Cash 121 1/4	U. S. Steel 43
Cons. Elec. 40	N. Y. Central 71 3/4	Westingh. Elec. 72 1/4
Dupont 162 3/4	Olin Math. 72 1/4	Dow Jones 886.73

HEER BOMMEL EN DE SLOVEN



6084. — De kleine tovenaars Hiep-Hiep kreeg er al spoedig genoeg van. Ondanks de aanprijzingen van de grote Bul-Bul maakten de sloven geen aanstalten om met goud voor de dag te komen, en daarom trok hij zich terug in een darscherter gelegen dalkom, waar hij zich van zijn hinderlijk masker onttend.

Zaals opietende lezertjes al vermoed zullen hebben, traden nu de stuitende trekken van Hiep-Hieper in het daglicht.

„Dat was nu eens geen Super-ideetje van de baas“, mompelde hij. „Hakken, gewoon maar hakken; dat is de manier om goud te zoeken. Laat hem maar tegen die inboorlingen zwammen; ik ga aan het werk.“ Met behulp van een houwettje voegde hij de daad bij het woord en

al spoedig weergalmden zijn slagen tussen de rotspieken.

Tom Poes vond dat wel prettig, want nu werd het geluid van zijn eigen werk overstemd. Hij had een grote steen opgenomen en daarmee sloeg hij op een van de ronde rotsblokken, die de sloven zonnestenen plachten te noemen. Het bleek al gauw, dat hij gelijk had gehad met zijn vermoeden. Na enkele harde slagen brookelde er een klompje geel metaal uit de steen.

„Goud!“ stelde Tom Poes tevreden vast. „Die zonnestenen bevatten goud. En de grote Knark meende dat hij van zijn schuiten zou gesezen, wanneer ze op de berg geroild werden! Nu weet ik dus waar ik het vinden kan.“

DE Zoon VAN DE BERENJAGER door KARL MAY



85-8. — Midden in de nacht kwam Winnetou pas terug in het kamp. Dappere Buffel had de wacht gehouden en keek de Apache vragend aan. „Ik heb de Zwarte Moessin ontdekt. Hij houdt zich op bij het Duivelswater. De berenjager en de vijf anderen liggen aan rotsblokken gebonden met schrik u niet, onze broeders, die ons vannacht in alle stilte verlieten. Ik neem aan, dat Old Shatterhand niet ver meer is. Zodra het dag wordt zullen Dappere Buffel en Winnetou hen nogmaals verkennen.“ Hierop kraaiden de beide opperhoofden zich in hun dekens en sliepen spoedig in. Het was echter nauwelijks licht, of de wachter wakte hen reeds. Even

later waren zij reeds op weg naar de Ogallalla. Zij moesten een afstand van ongeveer een mijl afleggen. Dicht in de buurt van het Ogallalla-kamp stelden zij zich verdept op achter een uitstekende rots. Winnetou keek in de richting, vanwaar Old Shatterhand moest komen. „Old Shatterhand is er reeds“, zei hij toen glimlachend. „Hoe weet u dat?“ vroeg Dappere Buffel. „Ik zie het aan de kraaien, die ginds opvliegen. Hij zal daar natuurlijk de rivier oversteken, ze aanvallen en dan onze kant uitjagen. Laten we vlug terugkeren, want we zullen de Ogallalla een ontvangst bereiden die hun heugen zal...“

Zes maanden voor mishandeling

Vriend blind als gevolg van trap

Basken in Madrid veroordeeld

**WILLEMSTAD** — Zes maanden gevangenisstraf, waarvan twee maanden voorwaardelijk met een proeftijd van drie jaar eiste de officier van justitie gistermorgen tegen de twintigjarige H. L. De rechter verminderde het onvoorwaardelijk gedeelte van de straf door hem te veroordelen tot een half jaar, waarvan drie maanden voorwaardelijk met aftrek vanaf 13 oktober. Hij achtte mishandeling met zwaar lichamelijk letsel als gevolg bewezen.

De officier had mishandeling met een wapen ten laste gelegd, omdat L. op 13 oktober een vriend in het gezicht had geschoten, waarbij hij de schoenen, die beklaagde aan had als wapen kwalificeerde. Als gevolg daarvan was het slachtoffer aan zijn rechteroog gewond geraakt. Hoogstwaarschijnlijk zal de man voor de rest van zijn leven daarmee niet meer kunnen zien. Een trieste omstandigheid is, dat hij ook met zijn linker oog niet kan zien, zodat het slachtoffer door de vechtpartij geheel blind is geworden.

**Proeftijd**

„U loopt nog in een proeftijd“, merkte de rechter tegen beklaagde op. Deze betwistte dit eerst, maar moest 't later toegeven. Dat was voor

**Sterke drank**

„Dat is niet mijn bedoeling geweest“, verdedigde beklaagde zich. Op de vraag of hij nog veel sterke

diefstal, waarvoor nog vier maanden boven zijn hoofd hangt.

„Wat U wat een proeftijd betekent?“, informeerde de rechter, die zich zelf beantwoordde: „Dat betekent dat men zich zo goed mogelijk gedraagt“. Het wordt tijd, dat men op Curacao weet, dat men zich in een proeftijd zo voorbeeldig mogelijk moet gedragen“, voegde hij er aan toe.

Uit het verhoor werd duidelijk, dat zich op die bewuste vrijdag een vechtpartij had voorgedaan tussen beklaagde en het slachtoffer. Door tussenkomst van omstanders waren beiden van elkaar gescheiden. Toen het slachtoffer zich echter bukte had L. kans gezien hem in het gezicht te trappen. Aan de rechter probeerde hij gistermorgen echter duidelijk te maken, dat de toedracht juist andersom was geweest: het slachtoffer had zich gebukt en was toen met zijn hoofd tegen zijn (beklaagdes, red.) schoen gekomen. „Dit betekent, dat Uw vriend nu zijn hele leven hoogstwaarschijnlijk helemaal blind zal zijn“, merkte de rechter op.

**Basken in Madrid veroordeeld**

MADRID — Het hof voor de openbare orde in Madrid heeft acht Basken tot straffen van zes maanden tot vier straffen van zes maanden tot vier jaar gevangenisstraf veroordeeld wegens verspreiding van vlugschriften waarin het regiem van generaal Franco werd aangevallen en werd opgeroepen het nationale referendum van december vorig jaar te boycotten.

Drie mannen, die eveneens terechtstonden wegens verspreiding van verboden propaganda, werden vrijgesproken.

drank gebruikt, antwoordde beklaagde de ontkennend. „Dat staat overigens nog wel in het tweede reclasseringsrapport“, reageerde de rechter. De ambtenaar van de reclasseringsmaakt te duidelijk, dat de moeder van L. dat onlangs nog had verklaard.

In zijn requisitoir kwam de officier tot de conclusie dat hier sprake was van zware mishandeling met een wapen. Dit achtte hij bewezen. „Het is een zeer ernstig feit“, merkte hij op. Verwijzend naar de strafmaat en de voorwaardelijke straf waarvoor hij executie aan zal vragen, kwam hij tot boven vermelde eis.

Beklaagde had hierop niets te zeggen, waarna de rechter vonnis wees. Hij achtte niet bewezen mishandeling met een wapen, omdat een schoen pas als wapen gekwalificeerd kan worden als men hem uitgetrokken heeft. Zware mishandeling was echter wel bewezen.

FEUILLETON

Spion contra Spionnen

Door Majoor A. W. SANSOM M.B.E.

45) „Ja, een paar. Ik heb ze nog niet gelezen.“ Hekmat pakte de brieven en sneed de enveloppen open. Uit de eerste viel een foto van een jong Engels officier.

„Zullen we dansen?“ vroeg Hekmat me.

Ik deed of ik niets liever wilde — wat geen zware opgave was.

„Weer hield ik het soepele lichaam dicht tegen me aan en het kostte me moeite, intussen op te letten wat Hoessein uitvoerde. Hij ging zitten en verdiepte zich in Hekmat's post.

De plaat was ten einde en Sandy schonk onze glazen nog eens vol. Opeens maakte Hoessein Gafer een achteloze opmerking over mijn geldtransacties.

„Een vriend van me wil graag wat Engels geld wisselen“, zei hij.

„Dan adviseer ik hem het op legale manier te doen“, antwoordde ik met een uitgestreken gezicht. „Anders krijgt hij namelijk nooit het volle pond ervoor. Op de zwarte markt is het op het ogenblik nauwelijks een cent waard.“

„Dat zei mijn vriend ook“, ging Hoessein er vlot op in. „Maar hij wou juist niet de officiële weg bewandelen, maar ik uit hem begrepen te hebben. Als er een andere mogelijkheid is, zal hij graag een paar laten.“

„Ik kan hem zelf helaas niet helpen, ik doe geen zaken in Engels geld“, zei ik. „Maar ik heb ook een vriend...“

Hoessein knikte begrijpend.

„Hij is enig idee hoeveel die vriend van je te wisselen heeft?“ informeerde ik.

„Rond de tienduizend pond, schat ik!“ antwoordde Hoessein.

Ik beloofde hem, er met mijn vriend over te praten en we spraken af, elkaar de volgende avond op dezelfde tijd in de Kit Kat te ontmoeten. Sandy, de zwijgzame Amerikaan, wilde zichzelf nog een whisky inschenken, maar kwam tot de ontdekking dat de fles leeg was.

„Ik ga een nieuwe halen“, kondigde hij aan.

Ik vroeg me af waarom het nodig was, want er stond er nog een van hetzelfde merk achter in de huisbar.

„Waar krijg je die op dit uur vandaan?“ vroeg ik.

„Onze woonschuit ligt hier vlak bij“, verduidelijkte Hoessein. „Niet de volgende, maar die daarnaast.“

Het was kwart voor twaalf toen Sandy verdween. Een paar minuten later werd er gebeld. Hekmat ging open doen en ik hoorde flarden van een gesprek in het Arabisch. Toen kwam de danseres weer binnen met een kleine, kwieke jonge Egyptenaar. De man maakte een ietwat slaperige indruk. Waar had ik hem toch meer gezien?

„Ik zou even naar uw radio komen kijken“, zei hij tegen Hoessein. „Ik heb al bij uw eigen boot gebeld, maar daar was niemand.“

„Bedankt voor de moeite. Sandy is nog geen vijf minuten geleden naar huis gegaan, julie zie mekaar blijkbaar niet misgelopen. Ik ga met u mee — als hij er tenminste geen bezwaar tegen hebt, met Hekmat alleen te blijven“, voegde hij er met een dubbelzinnige knipoog in mijn richting aan toe.

Ik grinsde veelzeggend terug, terwijl mijn hersens de betekenis van dit alles trachten te vatten. Waarom moest er in hemelsnaam tegen middernacht iemand naar hun radio komen kijken?

Hekmat liet het tweetal uit.

„Tot ziens, Anwar“, zei ze.

„Anwar! Nu had ik het: Anwar el Sadati, de slaperig uitzienende verbindingsofficier, die intieme relaties onderhield met generaal Aziz el Masri en met Hassan el Banna, de opperste leider van de Moslimbroederschap; de man voor wie onze Kopt de plattegrond van het hoofdkwartier had willen hebben. Hij kende dus ook Hoessein Gafer, die zijn sigaretten aanstak met bijlatten van vijf pond en die door de in de woestijn gelegerde Britse officieren aan Hekmat Fahmy gericht minnebrieven las, waarin ontzeggelijk vertrouwelijke mededelingen zouden staan!“

Weer kon ik een paar ontbrekende stukjes van mijn legpuzzel aanschuiven.

Het was bijna twaalf uur. Sandy had het smoesje dat hij nog wat whisky ging halen alleen verzonnen om zijn dagelijkse uitzending te verzorgen. Hij had zich al nachten lang trouw en stipt op tijd gemeld, maar nooit antwoord gekregen en nu dacht het tweetal

INL.: BREDESTRAAT 1, WILLEMSTAD, TEL. 11340

Telefoonnummers

AMIGOE DI CURAÇAO	
Alle afdelingen tot 17 uur ...	24360
Klachten over bezorging van 19 tot 20 uur .....	24361
Huisaansluitingen:	
F. M. Soontjens (directeur) .....	38219
J. C. Maas (hoofdred.) .....	24387
O. Chatlein (red.-verslagg.) .....	24821
A. W. C. J. Horvers (red.-verslagg.) .....	44426
A. van Dongen (red.-verslagg.) .....	38219
E. F. Marquez (sportverslaggever) .....	53912
E. E. de Castro (chef adv. afd.) .....	12176
A. Jeuken (fotograaf) .....	36972
AMIGOE DI ARUBA	
Kantoor .....	1273
Huisaansluitingen:	
J. A. van der Schoot (chef de bur. en red.-verslagg.) .....	2650
A. M. Franken (fotograaf) .....	1639

Bevordering stadsschoon

PARAMARIBO. — De raad van minister heeft besloten ter bevordering van het stadsschoon grote ploegen arbeiders, werkzaam bij de dienst voor beplantingen (de z.g. plantsoendienst) en eventueel de dienst der aanvallende werkgelegenheid (de z.g. werkverschaffing) in te zetten om straatvuil, alsmede vuil dat op de erven voorkomt op te ruimen.

dat er wat aan hun toestel mankeerde. Ze hadden Anwar el Sadati, een van hun contactpersonen, gewaarschuwd en omdat hij als verbindingsofficier wel verstand had van dergelijke zaken, was hij nu komen kijken, terwijl ze met hun uitzending bezig waren. Hoessein had in het uniform van officier bij de Jagers een bezoek gebracht aan de Turf Club en was van plan geweest in diezelfde vorming om zijn hoofdkwartier binnen te dringen. En hij las Hekmat's brieven om te zien of haar naar het front teruggekeerde aanbidders haar soms militaire aangelegenheden toevertrouwden die voor hem van belang waren....

Dan werkte onze buikdansers dus ook voor de andere kant! Het kostte moeite me haar als een hedendaagse Mata Hari voor te stellen. Ik had haar zo vaak met haar vele bewonderaars onder de officieren van het Achtste Leger bezig gezien en altijd gedacht dat ze spontaan op hun openlijke verering reageerde. Hoewel het in de Kit Kat doorgaans gonsde van de geruchten was me nooit een wantrouwend woord over haar ter ore gekomen.

„Kom, drink je glas eens leeg, ik wil graag met je dansen.“ Ze was aanstekelijk vrolijk en in haar ogen sprankelde een belofte.

„Ben je zelf niet benieuwd naar je brieven?“ vroeg ik.

„O, die...“ lachte ze. „Aardige jongens, mijn Engelse officiertjes, maar...“

Ze haalde met een onverschillig gebaar haar schouders op en leunde tegen me aan. Ik kreeg er benauwd van.

Nu verwachtte ze toch beslist iets van me! In de hoop via mijn van zijn overvloedige ponden te worden verlost, had Hoessein haar een stille wenk gegeven al haar charmes in het geweer te brengen en ze kweet zich g-willig van haar taak. Maar ik had geen idee tot hoe ver ze met haar gunsten zou gaan. Al verdiende ze de kost met haar prikkelend erotische dansen, daarom hoefde ze nog geen snolletje te zijn zijn dat zich met iedereen afgaf. Ze was in de eerste plaats artieste — een ras-artieste zelfs en ze kon heel wat meer verdienen door haar prachtige lichaam te vertonen dan door het als hoer aan jan en alleman te verkopen. Ze zou vast niet met iemand naar bed gaan als ze hem niet mocht en misschien was ze zelfs nog maagdt....



# Miss Guyana is liever secretaresse Dit weekeinde Frank Roy's mode-cabaret

WILLEMSTAD — Zoals al vaker in de kranten werd aangekondigd, zal de mode-beat show onder leiding van Frank Roy op vrijdag, zaterdag en zondag in Country Inn plaatsvinden. Tijdens een persconferentie in Country Inn op woensdagmiddag was er gelegenheid om met de leden van de groep kennis te maken en iets te weten te komen over de inhoud van de show.

## STICHTING JAARBEURS SURINAME

De show is een presentatie van de Stichting Jaarbeurs Suriname. Daarom is ook de directeur van deze stichting, de heer Judell, met de groep megereisd. Hij liet lichtfoto's zien van het 2 ha. grote terrein van de jaarbeurs waarop 22 paviljoens en 126 stands, en noemde het aantal bezoekers dat de twee weken durende jaarbeurs bezocht had: 48.000, wat in aanmerking nemende dat de stad slechts 100.000 inwoners telt waarbij inbegrepen baby's en ouden van dagen een indrukwekkend cijfer genoemd mag worden.

Jammer vond de heer Judell het dat de Antillen, hoewel uitgenodigd,

zich niet op de jaarbeurs hadden laten vertegenwoordigen. Niet alleen uit zakelijk oogpunt was zo'n evenement immers belangrijk, maar het was voor de landen van het Caribische gebied tevens een goede gelegenheid om tot uitwisseling van gedachten en plannen te komen. Een van de redenen waarom de groep naar Curaçao gekomen is, was, zei hij, nog eens extra de aandacht te vestigen op de Surinaamse Jaarbeurs die dit jaar al voor de tiende keer (de eerste keer was in 1955) gedraaid heeft. Vanzelf drong zich toen bij de aanwezigen de vraag op waarom er toch op Curaçao, na een eerste poging in 1958, nooit meer een jaarbeurs gehouden is, maar men bleef het antwoord schuldig.

Landen die aan de Surinaamse Jaarbeurs hebben meegedaan waren: Groot-Brittannië, Duitsland, Nederland, Trinidad en Tobago, Israël, Indonesië, Nationalistisch-China, Guyana en de V.S.-Speciaal Trinidad's deelname was overdonderend: men had een groot paviljoen afgehuurd en kwam met een show van 85 artiesten die in twee charter-vliegtuigen met eigen voorraden aan voedsel en drank waren geland.

### ● Mode 1968

Over de komende show vertelde de heer Judell dat hij via relaties in Nederland een offerte had gekregen van de heer Roy om met een groepje mannequins de Europese mode voor 1968 te showen.

Een modeshow was tot nu toe altijd een vast onderdeel van het programma van de jaarbeurs geweest en wel het standaard-type modeshow van plaatselijke firma's. "U kent dat wel: vier passen vooruit, vier passen achteruit en dan een rondje draaien". Dit begon na tien jaar wat te vervelen en samen met de heer A.R. Niamut, rechterhand van de heer Judell en speciaal belast met het amusements- en showgedeelte van de jaarbeurs, beraadde hij zich op een vernieuwing.

### ● Laat uit

De heer Niamut zei in zijn welkomstwoord dat, dank zij de medewerking van de heer Pieters van het A.N.P. en de heer Da Costa Gomez, deskundige van het nachtclubleven in Curaçao, het gelukt was de vertoning van de show op Curaçao in Country Inn te bewerkstelligen. De hele show zal ongeveer twee uur duren en uit vier gedeeltes bestaan. Per avond zal er voor 150 mensen plaats zijn. De aanvangstijd is elf uur 's avonds. Gevraagd naar de reden van dit late uur, verklaarde de heer Niamut dat gebleken was dat men in Curaçao graag laat uitgaat.

### ● Lokale zaken

De samenstelling van de groep is als volgt: vier beroepsmannequins, een Nederlandse zangeres, José den Burger, en drie "misses" die weten miss Trinidad, miss Suriname en miss Guyana, die eveneens in de show zullen meelopen. Begeleidende muziek en tekst zullen voornamelijk van de tape komen maar er zal ook nog commentaar geleverd worden door de heer Roy en eventueel de heer Engels en Span en door de heer Niamut. De heer Niamut vertelde dat het de gewoonte is om ook lokale zaken in de show te betrekken. Op Curaçao zullen o.a. meedoen L'Aurora met kleding, El Louvre met Revlon cosmetica en met Kodak-toestellen en Spritzer & Fuhrmann met hippe horloges (go-go). Men is nog in bespreking met enkele andere zaken.

Waarschijnlijk zal er ook moderne Europese herenmode, geschouwd worden door de heren Niamut en Roy.

### ● Beat-muziek

De titel van de show, die eigenlijk meer een cabaret-programma moet worden genoemd, is "Vakantie-reis naar modeland" en de tekst werd geschreven door de heer Roy. De heer Roy heeft een school voor mannequins in Den Haag, organiseert modeshows en verzorgt damesprogramma's bij t.v. en radio. Hij zit al twintig jaar in "het vak" en hij was de eerste in Nederland die beat-muziek introduceerde als begeleiding bij modeshow.

Het verhaal dat door de show heengegeven is, begint in Londen, bij welk gedeelte men beat-muziek en beat-mode voorgeschoteld zal krijgen, verplaatst zich dan via Amsterdam met draai-orgelmuziek naar Scheveningen (bad- en strandkleding), dan naar Wenen waar men op de tonen van ouderwets-romantische Weense walsen avondkleding zien zal krijgen en tenslotte naar een nachtblad in Parijs, waar "nacht-kleding" getoond zal worden. De heer Roy zal hierbij waarschijnlijk met mannequin Laura Roest een apache dansen op Franse barmuziek. Of dit

door zal gaan hangt af van de kwaliteit van een eventueel toneelvloertje. Er zal met Laura gecooit en gesmeten worden en houten vloeren die gemakkelijk splinteren zijn hierbij minder geschikt.

### ● Nederlandse huizen

De kleding is afkomstig van diverse Nederlandse modehuizen. O.a. de badkleding van Mode Haring te Amsterdam, de nachtkleding van Charma te Tilburg en de avondkleding van Peereboom te Amsterdam die het voornamelijk gezocht heeft in avondrokken en -blouses met telken n.e.u.w.e. combinatiemogelijkheden. De laatste ten gerieve van de kleine gemeenschappen in de West, waar men tot vervelens toe in dezelfde kledij al gauw het idee krijgt dat men zich aan elkander vertoont.

### ● De tropen

Na deze min of meer zakelijke mededelingen van de heren was een praatje met de mannequins en "misses" mogelijk. De meisjes vormen een vrolijk groepje dat enthousiast is over zijn veertigdaagse tournee en geanimeerde verhalen doet over o.a. een geïmproviseerde etalageshow tijdens de week Trinidad.

De show die we morgen te zien zullen krijgen, is al verschillende malen in Nederland gebracht, maar komt hier in iets gewijzigde vorm, n.l. bij wijze van aanpassing aan de tropen wat "opgehekt", zoals één van de meisjes het uitdrukte. Mannequin Bodt is speciaal badpakster. José den Burger is een Nederlandse tv zangeres. Ze zingt protestliedjes die ze zelf schrijft en waarbij ze zichzelf op de gitaar begeleidt. Zij is via het Nederlandse blad Teen-beat door de heer Roy ontdekt. Ook miss Trinidad is t.v. zangeres, maar zal hier niet als zodanig optreden.

### ● Miss World

Miss Guyana die werkelijk verrassend mooi is, reist na Curaçao naar Londen, waar ze mee zal dingen naar de titel "miss World". Zij is van Indiase afkomst en haar eigen naam is Shakira Bakshi. Zij is secretaresse van beroep en zij is de kleding van haar moeder shown die mode-ontwerperster is. Op een vraag of ze van Brits-Guyana afkomstig was, antwoordde ze met iets van verontwaardiging: "No, from Guyana. It's independent. It was British but we don't need them any more".

Haar ambitie is taalstudie en een graad halen hierin. Ze zou niet altijd fotomodel of mannequin willen zijn. "It is an empty life". Eindelijk dan eens een secretaresse hie haar baantje achter de schrijfmachine blijkbaar prefereert boven dat van rondreizend en bewonderd fotomodel. Het stemt wel tot verbazing.

### ● Naar Aruba

Of de groep na zondag naar Aruba af zal reizen, is nog niet zeker. Aruba heeft een drukke feestweek voor de boeg (Halloween, Kiwanis) en het wordt dus passen en meten. In ieder geval is het duidelijk dat er voor Curaçao in de komende dagen weer wat te beleven is.

## Stoffelijk overschot Harm de Jong van Bonaire naar Nederland

KRALENDIJK — Maandagmiddag is per chartervliegtuig van de ALM het stoffelijk overschot van de heer Harm de Jong naar Curaçao vervoerd, waar het per eerstvolgende gelegenheid werd overgebracht naar Schiphol. De overledene, die bij een auto-ongeluk op de weg van Rincon naar Entrepot op Bonaire omkwam, wordt hoogstwaarschijnlijk in zijn woonplaats Driebergen, Utrecht, begraven. De kist met het stoffelijk overschot werd onder grote belangstelling door werknemers van de Antillen N.V., bij wie de heer De Jong werkzaam was, het vliegtuig ingedragen op het Flamingo vliegveld. De collega's van de overledene hadden voor deze gelegenheid reeds van één uur 's middags vrij en woonden, geen enkele uitgezonderd, deze laatste gang van hun collega op Bonaire aanse bodem bij.

## Verkeerd adres

WILLEMSTAD. — Geluk bij een dreigend ongeluk had woensdagmorgen de 31-jarige P.O. Hij moest zich verantwoorden voor het feit, dat hij in de nacht van 13 juni, zonder daartoe toestemming te hebben gekregen van de huisbewoners, zijn intrek had genomen in hun woning. Dat was overigens niet voor de eerste keer. Kennelijk had de man een voorliefde gekregen voor dit huis, want hij had het grapje al twee keer uitgehaald. De familie was daarover niet te spreken en had hem de toegang ontzegd.

Op de vrijdagavond was hij echter dronken geweest, zoals hij aan de rechter meedeelde. Hij had zich in zijn huis verblijft, verontschuldigde hij zich. Op de vraag van de rechter hoe ver zijn eigen woning van het bedrukte huis verwijderd was, antwoordde O. opgewekt: honderd meter. Daarmee stond wel in tegenstelling de mededeling, eerder aan de politie gedaan, dat hij een half uur lopen van het huis woonde. "Dus U doet een half uur over honderd meter?" klonk de enigszins verwonderde rechterlijke vraag. Het antwoord was niet geheel duidelijk. De man beriep zich op zijn dronkenschap. Voor de officier was er geen vergissing mogelijk geweest: het was opzettelijk gebeurd. Daarom vroeg hij twee weken voorwaardelijk en een boete van vijftienwint gulden of vijf dagen.

Daar schrok O. wel van: "Ik zal het nooit meer doen", verklaarde hij vol overtuiging. De verrassing kwam toen de rechter hem — lachend — vrijspreekte: de man was namelijk niet in perceel 108 binnengedrongen, zoals de tenlastelegging vermeldde; maar in perceel 109. Opgevoerd ging de man daarop de zaal uit en zette hoogstwaarschijnlijk koers naar zijn eigen huis. De dames van perceel 109 zullen geen last meer van hem hebben.



## Holiday gasten bij steenlegging

WILLEMSTAD — Morgenavond komen met het Miami-vliegtuig op Curaçao aan de heren Hugh Jones, Jack Keenan, Roy M. Scott jr en C. O. Turner van de hotelmaatschappij Holiday Inns of America. Hun bezoek staat in verband met de eerste steenlegging van het Curaçao Holiday Inn op 31 oktober. De gasten blijven vijf dagen op de Antillen. Met verschillende instanties zullen besprekingen worden gevoerd, ook op Aruba. Gezien de korte tijd waarvoor de bezoekers beschikken is een bezoek aan Bonaire onmogelijk.

De eerste steenlegging voor het 88ste hotel van de Holiday Inns of America aan de Pater Euwensweg geschiedt door mr A. W. Rost Onnes, lid van de raad van bestuur van de Hollandse Bank Unie, op dinsdagmiddag 31 oktober om precies kwart over vijf. Naast door plaatselijke autoriteiten zal de steenlegging bijgewoond worden door vier hooggeplaatste personen van Holiday Inns of America.

Deze zijn: Hugh Jones, vice-president van het vierde region — de maatschappij is organisatorisch in vier regionen verdeeld — waaronder ook Curaçao valt; Jack Keenan, die als assistent van Jones supervisie heeft over o.a. Florida, Puerto Rico, Jamaica en het Caribisch gebied; Roy M. Scott jr, commissaris van de maatschappij in vertegenwoordiging van de voorzitter van de raad van commissarissen, de heer Kemmons Wilson; en C. O. Turner, die bij de steenlegging aanwezig zal zijn als vertegenwoordiger van de investeerders.

### Besprekingen

Tijdens hun vijfdaagse bezoek aan de Antillen zullen de bezoekers besprekingen voeren met plaatselijke autoriteiten, de Curaçao Hotel Association, vertegenwoordigers van reisbureaus en luchtvaartmaatschappijen, terwijl op maandagavond in het auditorium van de kamer van koop-handel een panel wordt gehouden over de Holiday Inns-organisatie, en de opleiding van het personeel. Dinsdagmorgen vertrekt de groep vergezeld door de heren mr A. W. Rost Onnes en J. v. Thiel van de HBU naar Aruba teneinde besprekingen te voeren over de bouw van een hotel op dit eiland, op een terrein dat door het bestuurscollege zal worden aangewezen. Verwacht wordt dat zodra het terrein beschikbaar is, men zich zal voorbereiden om binnen twee maanden, zo niet eerder, met de bouw te beginnen.

### Casino

Daarvoor moet allereerst de casino-activiteit op Aruba geregeld worden. Zoals bekend heeft de n.v. Aruven het monopolie, maar aangezien binnenkort de "tax holiday" van deze maatschappij verloopt, moet elk nieuw hotel dat via deze maatschappij zijn exploitatie voor een casino moet verkrijgen meer dan

104.000 gulden extra aan belasting betalen. Voor de exploitatie in de beginfase vormt een dergelijke last een zwaar financieel obstakel.

Men verwacht dat n.v. Aruven waarschijnlijk er toe over zal gaan om haar monopolie terug te geven, evenals dit indertijd op Curaçao gebeurde met n.v. Hotelmaatschappij El Curaçao.

De Holiday Inn-gasten zullen voortijdens hun verblijf op Curaçao de toeristenfaciliteiten bezichtigen. Dit geschiedt in samenwerking met het Curaçao toeristenbureau.

## INGEZONDEN STUK Beste Jaap,

Om te beginnen wil ik U van harte bedanken voor de fantastische reclamestunts in Uw dagblad Beurs- en Nieuwsberichten (edities 24 en 25 oktober). U heeft zich geweldig aan de aanspraak gehouden om na onze tweede be-in fel tegen ons te ageren, zodat wij ervan verzekerd zouden zijn, dat de derde be-in nog grootser zou worden.

U weet, dat ik Uw artikelen altijd ontzettend goed vind: een krachtige, mannelijke stijl. Mijn verwachtingen ten aanzien van deze artikelen over onze tweede be-in waren dan ook hoog gespannen. Nogmaals, hoezeer ik U al waardeerde als ethisch journalist, ditmaal heeft U zichzelf overtroffen. Zoals afgesproken, zou U woorden zoals "walgelijk", "geestelijk ondermijnd" enzovoort, in Uw artikelen gebruiken. Maar, o zie, Uw talent is zeer gerijpt. U kwam zelfs op: "duivelse ondermijning van de geestelijke volksgezondheid".

Natuurlijk vond ik deze woorden prachtig, mijnheer Jaap. Maar toch vind ik, dat U te enthousiast bent geweest in Uw medewerking aan onze be-ins. Want, na Uw prachtige artikelen, zijn wij genoodzaakt uit te zien naar een gelegenheid, waar wij nog veel meer mensen kunnen ontvangen.

Ook een geweldig idee van U was, om ons uit te maken — of althans af te schilderen — als homoseksuelen. Hiermee heeft U ontzeggelijk zeer sterk de nieuwsgierigheid opgewekt. Want wie wil niet graag een paar homoseksuelen, die vertropen door de aarde, die de geestelijke volksgezondheid ondermijnen, met eigen ogen aanschouwen en daarna zijn afkeuring kunnen uitspreken over deze "pest" in de maatschappij?

In Uw enthousiasme bent U wel iets te ver gegaan; U heeft de reclamestunts iets te doorzichtig gemaakt. Want, beste Jaap, iedereen kent zien, dat het een beschilderd meisje been was en geen jongens been. Maar, beste Jaap, ik neem het U helemaal niet kwalijk, dat U nog niet zo goed op de hoogte bent van het verschil tussen benen van een meisje en van een jongen.

Een tikeltje te doorzichtig waren ook de foto's, welke U heeft geplaatst op 24 oktober. Veel mensen konden direct zien, dat het buitenlandse foto's waren. Ik vond die foto's wel leuk, want die maakten Uw artikelen zo „pittig“, zo mannelijk, zo sportief, zoals ook het Nederlandse dagblad De Telegraaf altijd in de bres staat voor een objectieve voorlichting.

SHERMAN DE JEZUS.  
Mede-organisator van be-ins.

P.S.: Heeft U gisteren de bloemenruiker ontvangen Aan de gezonde, sportieve, normale, Curaçao'se, echte jongen Jaap Kion? van de „Ongezonde, niet normale, onsportieve, bloemenjongens van de be-in“?

S. DE J.

WILLEMSTAD — Bij de 22e trekking van de landsloterij vanmorgen vielen de prijzen o.m. op de volgende nummers: No 7092 f. 500.—; 7093 f. 20.000.—; 7094 f. 300.—; No 329 f. 300.—; 330 f. 10.000.—; 331 f. 300.—; No 12598 f. 100.—; 12599 f. 5.000.—; 12600 f. 100.—.  
Prijzen f. 500.—: 4131; 5579; 8104; 10458; 10499; 12470; 13885; 13974; 20210; 21109.  
Prijzen f. 250.—: 2447; 4181; 5643; 6396; 9432; 12359; 16492; 16638; 17631; 18438.

## Inbraken en diefstallen

WILLEMSTAD — In de nacht van dinsdag op woensdag werd in een zaak aan de Scharloeweg ingebroken. De inbreker rukten een raam open en onderworpen enkele kasten aan een onderzoek. Er wordt slechts een metalen sleuteldoos vermist.

Tussen half één en half twee gistermiddag werd in een zaak in de Breedestraat (Punda) uit een kasregister tweehonderdvijftig gulden en uit een bureaula 35 Amerikaanse dollars gestolen. Het is de recherche nog niet duidelijk hoe men het gebouw is binnengekomen. Men vermoedt dat dit gebeurd is via een dakraam of dat de dief zich in de zaak heeft laten insluiten.

Als verdachte van verduistering van 25 gulden die hij van een oude vrouw had meegekregen om een rekening te betalen, sloot de politie de recidivist C.M.C. op. Hij had het geld opgemaakt aan drank.

## Bestelauto botst op muur

WILLEMSTAD — Om half vijf vanochtend reed een bestelauto van en bakkerij tegen een betonnen muur op Berg Alena op. De bestuurder verklaarde verblind te zijn geweest door een tegenligger. De schade: tweeduizend gulden.

ALFIE is winnaar van de Special Jury Award op het Cannes Film Festival. ALFIE is MICHAEL CAINE en begint in het Drive-In Theater Curaçao op vrijdag 27 oktober. (adv.)

## Alex Roose schaakt naar zege

WILLEMSTAD. — Maandagavond werd in het paviljoen te Rust & BurgZ selectie jeugdschaakwedstrijden voortgezet met als hoofdpartij Tony Soeterboek tegen Alex Roose. Na een zeer enerverende openingsstrijd, waarbij Roose met de elfde zet een pionnetje veroverde, bleek dat er een adjette onder het gras zat. Tony, ervan overtuigd dat er stukwinst in zat, wilde té snel dit stuk veroveren waarna Roose met een goede combinatie het stuk wist te redden en bovendien een gewonnen stand aan overhield.

Glenn Sewrajsingh had het erg moeilijk tegen Henk Willems. In de eindfase echter verzuimde Henk de juiste voortzetting en de partij werd afgebroken, met een iets betere stelling voor Glenn. Dickie Jansen van Galen gaat steeds beter spelen. Hij maakte deze keer korte metten met Lourens Soeterboek.

Op 31 oktober worden de wedstrijden voortgezet in het Albertuscollege met de wedstrijden: Alex Roose — Theo Berkhout, Henk Willems — Lourens Soeterboek en Wim Lucassen — Tony Soeterboek.

De stand is momenteel:

1. Alex Roose 3 punten uit 3 partijen; 2. Tony Soeterboek 3 uit 4; 3. Glen Seawrajsingh 2 uit 2 (2 afgebr.); 4. Dickie Jansen v. Galen 2 uit 4 (1 afgebr.); 5. Wim Lucassen 1 uit 3; 6. Henk Willems 1 uit 4 (1 afgebr.); 7. Lourens Soeterboek 1 uit 4; 8. Theo Berkhout 1 uit 4.

## Agenten behulpzaam bij bevalling

WILLEMSTAD — Gisteravond om half twaalf vroeg een vroedvrouw assistentie van de politie in verband met een bevalling te Hulanda. Twee agenten togen op weg om de vrouw over te brengen naar het ziekenhuis daar op dat moment geen ambulance beschikbaar was. Daarvoor was echter geen tijd meer. De agenten hielpen de vroedvrouw bij de bevalling en alles verliep normaal. Daarna werd de baby door de agenten naar het ziekenhuis overgebracht. Moeder en kind maken het uitstekend.

ORANJESTAD. — In het Wilhelminastadion behaalde in de hoofdklasscompetitie dinsdagavond Aruba Juniors op het nippertje een 3-2 overwinning op Tropical. Aruba Juniors, dat met 1-2 achter stond, maakte met een strafschop gelijk, terwijl enkele seconden voor het einde Juan Kemp de stand voor zijn ploeg op 3-2 bracht.

## Het Antilliaanse kookboek

„CUSHINA CRIYO  
y otro receta“

is óók verkrijgbaar bij Uw moderne boekhandel



WINKELCENTRUM COLON

**3 (drie) jaar garantie bij iedere  
FISHER VERSTERKER!!**

(adv. La Bonanza Punda)

## IJS

om Uw flesjes heerlijk koud te houden aan de baai... voor verjaardagsfuitjes...

voor huwelijkspartijen...

volop verkrijgbaar bij de

**Roosevelt Bar**  
Winston Churchillweg 94  
Telefoon 43225

— wordt desgewenst ook thuisbezorgd —

## HOLLANDIA-LINGERIE uit NEDERLAND

Babydolls  
Nachthemden  
Pyjama's  
Dusters  
Onderjurken

**Cinderella**  
"Uw rokenspecialist"

## Betrouwbare én economische

## TOP-PRESTATIE

worpen U gegarandeerd, wanneer U de motor van Uw auto door "SUN" apparatuur elektronisch laat afstellen bij

**SHELL SPEEDLINE**

## Pas ontvangen grote sortering

● **rokken**  
en  
● **sweaters**

uit Venezuela, bij

**Capri**

de Ruyterkade 10 - Tel. 12420



Honderdvoudige waarde  
van cheque geind

# Officier: verduistering advocaat: oneerlijkheid

WILLEMSTAD. — Er lag een stuk niemandsland tussen de tenlastelgging van de officier van justitie en het pleidooi van mr. W. Boer. Dat stuk niemandsland had materieel gezien de waarde van precies 891 gulden, welk bedrag door beklagde F.A. — daar waren beiden het over eens — was gebruikt, hoewel hij er geen recht op had. De advocaat betwistte echter de opvatting van de officier, dat haar cliënt dit geld had verduisterd. De rechter koos de zijde van de officier en achtte verduistering bewezen, maar wees toch wel op „de uitzonderlijke omstandigheden” bij het uitspreken van zijn vonnis: vier maanden gevangenisstraf, waarvan twee maanden voorwaardelijk met een proeftijd van drie jaar en met aftrek van voorarrest vanaf 22 september.

## Niemandsland van 891 gld

De zaak waar het om ging, was eigenlijk vrij simpel. Beklaagde moest in augustus voor zijn werkgever een cheque gaan innen bij een bank; de waarde der cheque was negen gulden — in cijfers uitgedrukt: f. 9,00. De kassier had het die dag zeer druk en in plaats van f. 9,00 las hij f. 900,00. De kassier gaf de cheque met negen honderd gulden uit. A. gaf aan zijn baas de bedoelde negen gulden en hield de rest voor zichzelf. Een en ander kwam goed uit, omdat hem

## Zes CVB spelers..

(Vervolg van pag. 1)  
sproken”, merkte hij op. Toen was te scheidsrechter weggegaan en op dat ogenblik had men hem aangevallen. F. bekende dit. Beklaagde M.D. bekende dat hij de scheidsrechter onder zijn zitvlak had geschopt; B. had erkend, dat hij een klap had gegeven en twee keer had geschoten; S. had verschillende malen in de richting van de scheidsrechter geslagen „met de bedoeling hem te raken”; R. had de man een klap tegen zijn lichaam gegeven; F.D. had nog een schop gegeven. „Toen zag de scheidsrechter kans te ontkomen en vluchtte erger te voorkomen”, riep de rechter het verhaal af.

De officier stelde in zijn requisitoir vast, dat het primair ten laste gelegde voldoende bewezen was. Voor alle duidelijkheid wees hij er op, dat hier wel degelijk sprake was van openlijke geweldpleging, omdat een en ander was gebeurd in het Ristafion, een plaats voor het publiek toegankelijk. „Er was ook publiek aanwezig”, merkte de officier op.

Hij ging vervolgens in op de sfeer van de wedstrijd. „Een spannende wedstrijd”, maakte de officier als een echte kenner duidelijk. „Het was een spannende wedstrijd”. De spanning was er al ingekomen toen Atomic zijn doelpunt had gescoord — volgens Centro Buena Vista een buitenspel-doelpunt.

De officier vervolgde zijn verslag met de mededeling dat CBV daarop de kans op de gelijkmaker miste bij een penalty. De spanning bereikte het toppunt, toen de scheidsrechter Atomic een vrije trap gaf wegens een overtreding van CBV. Daarop gebruikten een paar spelers scheldwoorden om hun afkeuring te doen blijken.

### Goed afgelopen

„Het is allemaal heel goed afgelopen”, meende de officier. „Het had nog veel erger kunnen zijn. Bij de bepaling van de strafmaat liet hij zich leiden zowel door de ernst van het feit als door het gegeven, dat alle spelers op één na een blanco strafkaart hadden, wat misdrijven betrof — het enige misdrijf was een keer joyriding geweest —, waarna hij tot een eis van zes weken kwam, waarvan vier weken voorwaardelijk met het bevel tot onmiddellijke gevangenneming. In alle gevallen met aftrek van voorarrest; voor F., M.D. en R. vanaf 17 oktober, voor B. en S. vanaf 19 oktober en voor F.D. vanaf 19 oktober.

Bij het uitspreken van de eis klonk er enig gegem op de publieke tribune. De rechter kon er zich echter mee verenigen en veroordeelde het zestel conform de eis. Later in de middag werd het zestel overgebracht naar Koraal Specht.

## Kerstcharters naar Nederland

WILLEMSTAD. — De belangstelling voor de kerstcharters naar Suriname en de Nederlandse Antillen bleek zo groot te zijn dat er in tegenstelling tot 1986/87 dit jaar twee kerstcharters vanuit Nederland moeten worden gemaakt. Deze charters arriveren respectievelijk op 18 en op 19 december na een rechtstreekse vlucht vanuit Amsterdam.  
Aangezien de belangstelling voor een bezoek aan Nederland in de wintermaanden kleiner is dan in de zomer maanden, de organiserende verenigingen besloten de prijs te reduceren tot 500 gulden voor volwassenen, 250 gulden voor kinderen van 2 - 12 jaar en 50 gulden voor kinderen van 0 - 2 jaar. De vertrekdatum van Curaçao naar Nederland is 26 december terwijl voor de terugreis een keus kan worden gemaakt uit 8 of 9 januari.  
De vluchten worden uitgevoerd onder auspiciën van het Algemeen Nederlands Verbond.

den, die hij moest innen voor zijn werkgever ook had afgedragen.

De advocaat verwees naar een arrest van het hof van justitie te Arnhem in de volgende „verduisteringszaak”: iemand had een portemonnee gevonden en die gegeven aan B., waarbij hij aangaf dat B. de eigenaar van de portemonnee was. Dit was niet het geval, maar B. had de portemonnee wel aanvaard en het geld voor zich zelf gebruikt. Aan B. was verduistering ten laste gelegd. Het hof concludeerde echter dat hier sprake was van oplichting en niet van verduistering.

Zij vroeg daarom ontslag van rechtsvervolg voor haar cliënt.

### Aan anderen toebehorend

De officier had niet zijn antwoord op klaar. Hij kon niet het pleidooi geheel eens zijn, als de cheuque van beklagde was geweest. Dan was er geen sprake geweest van verduistering. Maar de cheuque behoorde toe aan A.'s werkgever. Dat maakte de zaak anders. „Beklaagde heeft het geld uitgegeven. Dat geld was niet van hem, maar van anderen. In geen geval van hem”, merkte de officier op. Bij deze kwestie zijn drie personen betrokken, meende hij. „Het pleidooi zou opgaan als er slechts twee personen bij betrokken waren”, verklaarde de officier. De tenlastelgging moest dan ook gelezen worden, dat A. „geld aan andere(n) toebehorend”, had gebruikt.

### In de lucht hangend

Mr Boer week echter niet van haar standpunt af. Zij had de redenering van de officier bij het maken van haar pleidooi overwogen, maar toch afgewezen. Zij kon niet aanvaarden, dat het geld voor de baas van haar cliënt bedield was. Wat zijn baas toebehoorde had A. afgedragen. Aan wie de rest van het geld toebehoorde, dat hing in de lucht. „Volgens haar. Zij gaf toe, dat het wel een paar dagen werk zou betekenen een constructie te bedenken, waaruit zou volgen, dat haar cliënt geld had verduisterd.

De officier ging hierop niet meer in, maar mompelde iets in de geest van „U hebt gelijk”. Daarop wees de rechter mondeling vonnis.

## VANAVOND

gezellig uitgaan en eens lekker gaan eten??? natuurlijk naar

airconditioned

## HONG KONG

Airconditioned restaurant met uitstekende bar

A. LACLEBLVD. 19  
TEL. 2966.

NEEM GEEN RISICO! Rijd veilig, voordelig en langdurig op

## Continental

AUTOBANDEN

E. & G. Martijn (Aruba) Ltd.

Havenstraat 10-12, Oranjestad tel. 3012

CONTINENTAL banden: laag geprijsd; hoog geprezen.

JOHNNIE WALKER GRABBELTON

**f. 1000,-... CONTANT AAN PRIJZEN**

Iedere JOHNNIE WALKER KURK IS GELD WAARD. Ruil Uw JOHNNIE WALKER KURKEN in bij het warehouse van

ARUBA TRADING COMPANY

Weststraat 15

Oranjestad

3355 - 3355 - 3355 - 3355 - 3355

dat is het telefoonnummer van VOZ DI ARUBA, dat U dagelijks kunt bellen voor verzoekplaten of felicitaties.

### DAGELIJKS:

8.30 tot 10.00 a.m.: Regalo Musical  
1.30 tot 4.00 p.m.: Discolandia  
7.30 tot 8.45 p.m.: Turntable  
9.00 tot 11.00 p.m.: Safe Driving carclub  
4.30 tot 5.00 p.m.: Exclusively Birthday Program.

Stemt af op Voz di Aruba, Uw radiostation.

## APTON

tube Meubelbuis

agente voor Aruba

HOLMAN & VAN EERDEN

Guyabastr. 20 Dakota, tel. 1199.

Zojuist ontvangen  
GEHELE NIEUWE  
SORTERINGSTOFFEN

voor bruidsjurken en jurken, in alle kleuren.

Goed voor de komende feestdagen.

Voorts grote sortering opmaak-artikelen voor jurken zoals pijets, glimster steentjes, etc. Streekt U ons vrijblijvend een bezoek.

EL NUEVO MUNDO

Kralweg 11, Oranjestad - tel. 1322

BEL 5039 of 5558

voor het ophalen en afleveren van Uw was of drycleaning.

SUPER CLEANING

Van Galenstraat 4,

San Nicolas

Vraag naar onze vip SERVICE

## ITALIE

Nieuwe slippers

ruim 50 modellen!

Reeds vanaf:

**f. 4,50**

Stratassen

in mooie kleuren slechts:

**f. 2,95**

HARTOG

Nassaustraat, Aruba

Colon Winkelcentrum  
Curaçao

Weer Geeft

REY DE COPAS

GELD CADEAU

Neem deel aan het grote

REY DE COPAS

contest,

waaraan de trekking op

26 oktober 1987 voor

Tele Aruba plaatsvindt.

Voor nadere inlichtingen

Aruba Distilling

Company N.V.

Wilhelminastraat 47, Oranjestad

Telefoon 1266

Uw verjaardag, kaartavondje

of tractatie wordt een dubbel succes met

lekkernijen

van

Banketbakkerij

Piet Harsveld

Windstraat 40, tel. 3322

Wij bezorgen aan huis.

Carrier

Carrier Air  
Conditioning  
for your  
building

It takes skill and know-how to install air conditioning. With Carrier you get quality equipment and quality installation. We also offer service programs that help you protect your investment. Let us tell you about it.

VAN SWAAY

Aruba: tel. 3141 en 1878

Curaçao: TECHN CARIBE Inc.

Salina 202, tel. 11188

BEL 2018

voor een vrijblijvend proefrit

in een

TOYOTA

DE WAGEN VOOR U.

GARAGE CORDIA ARUBA

Nassaustraat 250, tel. 2018

STERK VERLAAGDE

PRIJZEN IN

MICHELIN banden

VROEGER NU

550 x 12 f 40,00 f 32,00

500 x 13 f 42,00 f 33,60

520 x 14 f 40,50 f 32,00

640 x 15 f 56,00 f 43,20

670 x 15 f 56,00 f 43,20

185 x 380 Peugeot

witte rand f 56,50 f 44,80

560 x 15X Volkswagen

f 47,00 f 37,60

600 x 16C Pickup

f 60,00 f 48,00

Andere maten ook nog voorradig.

Koopt nu twee MICHELIN

banden en ontvangt gratis een

mooie MICHELIN ASBAK.

AUTORAMA

Cura Cabal 137, tel. 5305

Easy...Fast  
Painting



Smooth, tough finish for toys, furniture, garden tools. Perfect for hard-to-reach areas. Brilliant colors.

Get it at our store:

15% cash korting

ANTILLIAANSE HANDEL

MAATSCAPPIJ DAKOTA

tel. 2828 en 2829

## HEEFT U ROEST PROBLEMEN??

Gebruik dan

RUST-OLEUM  
STOPS  
RUST!

Verkrijgbaar bij:

## ANTILLIAN MERCANTILE

Corporation N.V.

Oranjestad, tel. 1145 - 1804 — San Nicolas tel. 5635

ER ZIJN VELE GELUKKIGE HUISMOEDERS OP ARUBA

want zij doen hun inkopen in Aruba's eerste, grootste en meest hygienische

Supermarket van  
Nicki Habibe jr.

Wat een keuze, gezien enorme omzet, dagelijks verse goederen. En de prijzen.... nergens anders op Aruba vindt U zulke lage prijzen.

IEDERE WEEK MEER DAN VIJFHONDERD GULDEN AAN PRIJZEN.

## MANCHEBO BROIL

Beef Tenderloin - Lamb Chop and Pork Fillet

with Broiled Tomato and

Barbeque Sauce

Special at:

## MANCHEBO BEACH HOTEL



Alle Ritz producten worden gemaakt van geselecteerde grondstoffen en bevatten dan ook alle benodigde vitaminen en mineralen. Ritz producten, Uw garantie voor kwaliteit. De Ritz drive-in is geopend van 8.00 tot 11.00 uur 's avonds ook zondag. Nu ook verkrijgbaar Ritz soft ice-cream en Ritz dietetic ice-cream.

ARUBA N.V.

Weststraat, tel. 1446

Voor Uw kinderfeesten thuisbezorging en 15% korting.

RITZ PRODUCTEN garanderen een gezond gezin.

## AIG EVERYTHING FOR WELDING

Also for: Dry Chemical, Carbon Dioxide, foam and Soda acid FIRE EXTINGUISHERS in all sizes.

Repair refilling and hydrostatic testing service.

ANTILLES INDUSTRIAL GASES N.V.

Balashi, tel. 2624 en 2173, telegramadres: WENKA-ARUBA

## SAY IT WITH FLOWERS



from

## IKEBANA FLOWERSHOP

Open seven days a week.

Flowers for all occasions.

KAS PALOMA 71,

PHONE 2461 and 3638

WIJ VERWACHTEN SPOEDIG EEN NIEUWE ZENDING

## DATSUN wagens

AMERIKAANSE TWEEDE HANDS WAGEN met schriftelijke garantie, gewaarborgd door onze ervaring en garagebedrijf.

Komt vrijblijvend praten, het verplicht U tot niets.

## CARIB MOTORS N.V.

Nassaustraat 168, tel. 1923 en 1987

## PEDICURE and MANICURE

Also ● Complete facial treatments  
● French Hairstyling and cutting  
● Body massage  
Treatments by appointments

## FRENCH BEAUTY INSTITUTE

above Caribbean Mercantile Bank  
PHONE 1716

## COQ AU VIN EN CASSEROLE

Simmered in a Piquant Burgandy Sauce

with Lardons Mushrooms and Onions

Pommes Vapeur

Special at:

## MANCHEBO BEACH HOTEL



## Agenda ARUBA

Kantoor Amigo di Aruba - Nassaustraat 110, tel. 1233. Voor spoedgevallen na kantooruren: tel. 1639 of 2950. Wit Gele Kruis - Oranjestad - Zr. Ewald: San Nicolas: Zr. Perpetua; San Pedro Hospital tel. 2200; Brazil: en Savaneta: Zr. Justina; Santa Cruz en Paradera: Zr. Ludovic; Noord en Playa: Zr. Felicitas; Dakota en Playa: Zr. Francina.

Wachtregeling doktoren: Oranjestad en Noord: Dr. T. H. K. Lin; Santa Cruz, Savaneta en San Nicolas: Dr. C. E. Zaandam.

## FATUM VOOR ALLE ZEKERheid

Botica's - Oranjestad: Oduber, tel. 1780; San Nicolas: San Lucas, tel. 5119.  
L.v.o. open: Oranjestad: De Veer: 8.30 Way way out - 14 jaar; Rialto: 8.00 Kitten with a whip - 18 jaar; Santa Cruz: Aurora: 8.00 A man called Adam - 14 jaar; San Nicolas: Principa: 8.00 The dangerous days of Kiova Jones - 18 jaar; Savaneta: 8.00 Lord love a duck - 18 jaar.

### Donderdag

TeleAruba - 16.45 Love of life; 17.00 Secret storm; 17.30 Cartoons; 18.00 Whirlybirds; 18.30 Pub. service; 18.40 Prot. uitz.; 18.45 Nieuws; 19.00 Across 7 seas; 19.29 Nieuws; 19.45 Branded; 20.15 Hogan's heroes; 20.45 Nieuws; 21.00 Time Tunnel; 22.00 Nieuws; 22.15 The defenders.

## Vragen van Maduro over achterstand maatschappelijk werk

ORANJESTAD. — Het eilandsraadslid P. L. Maduro (P.R.O.) heeft gebruik gemaakt van artikel 26 van het reglement van orde van de eilandsraad en het bestuurscollege een vijftal vragen gesteld over de klachten die er bij de bevolking bestaan over de trage wijze van werken bij de dienst maatschappelijk werk, waar een grote achterstand zou bestaan.

- Deze vragen luiden:
1. Is het bestuurscollege op de hoogte van allerlei klachten onder de bevolking over de trage wijze waarop de dienst maatschappelijk te werk gaat bij het afhandelen van verzoeken om ondersteuning, V.G.B. enzovoort?
  2. Is het bestuurscollege bekend met het feit dat sommige verzoeken nog dateren uit het eerste kwartaal van 1966?
  3. Kan het bestuurscollege mededelen, indien vraag 1 en 2 bevestigend worden beantwoord, hoeveel deze achterstand per 1 juli 1967 bedroeg?
  4. Kan het bestuurscollege verder mededelen welke stappen zijn genomen om deze situatie te saneren en herhaling te voorkomen?
  5. Kan het bestuurscollege mededelen welke maatregelen zijn genomen of zullen worden genomen, indien blijkt dat de verantwoordelijke ambtenaar (ambtenaren) deze achterstand met opzet dan wel door grote nalatigheid of ongeschiktheid teweeg heeft (hebben) gebracht?

## Maatregelen voor luchthaven Aruba

ORANJESTAD — Twintigduizend gulden crediet vraagt het bestuurscollege aan de eilandsraad om voorzieningen te treffen, zodat op de Beatrixluchthaven betere faciliteiten kunnen worden verleend door een vlotte doorstroming van passagiers.

Een van de voornaamste euvels is het vaak lang op zich laten wachten van de afhandeling van de bagage, hetgeen vooral op de aankomende passagiers een ongunstige indruk maakt. Dit ongemak wordt veroorzaakt doordat dezelfde hal, die voor de afhandeling van bagage van aankomende passagiers dienst doet, tevens gebruikt wordt voor vertrekkende reizigers.

Het BC acht deze toestand niet langer verantwoord, zulks vooral met het oog op het komende seizoen wanneer het aantal toeristen dat gebruik zal maken van de huidige aankomsthal ongeveer zal verdubbelen als gevolg van het gereedkomen van het Aruba Sheraton hotel. Het BC wil ook niet wachten tot het nieuwe stationsgebouw gereed komt, daar dit nog wel enige jaren zal duren.



Uit handen van Lago's president W. A. Murray ontving dominee J. A. Visser van het Protestants Jeugdcentrum te Piedra Plat een donatie voor zijn werk. De heer Murray sprak met grote waardering over dit werk, waardoor de opgroeiende

# Teleton vond gul gehoor

## Succes door spontane medewerking

ORANJESTAD. — Met ruim twintigduizend gulden kon hedenochtend omstreeks één uur de welgeslaagde ektion Friends of Clem Cleaire worden afgesloten. Vier uur lang hadden vrienden in een goedverzorgd programma hun kunnen getoond terwijl de geldbedragen het televisiestation, de verschillende posten en banken binnenstroomden. Spontaan reageerde de Arubaanse gemeenschap op de oproep die door het werktecomité, gevormd door collega's van Clem Cleaire, op de gemeenschap werd gedaan om de helpende hand te bieden. Bij sluiting van de teleton was een bedrag van 20.220 gulden bijeengebracht.

De directie en personeel van de supermarkt van Nicki Habibe bracht hedenochtend vijftig gulden binnen, terwijl ook de serviceclubs op Aruba niet achterbleven. Van verschillende afdelingen van Lago werden bijdragen ontvangen, terwijl de leden van de Santanero padvindersgroep Clem Cleaire tot ere-reporter van hun groen benoemden en de oktobercontributie van de groep in het fonds stortte. Toen één uur hedenochtend nog 175 gulden ontbrak om de twintigmiljoen vol te maken boden de twintigmiljoen leden van TeleAruba, die reeds de hele avond in de weer waren geweest spontaan aan dit bedrag vol te maken, zodat de twintigduizend gulden was bereikt.

De bankiers van Aruba, die zich gisteravond weer eens van hun beste kant lieten zien hadden echter het laatste woord. De Hollandse Bank filia n.v. en de Aruba Commercial Bank, die ook reeds deel hadden in de vijfhonderd gulden van de gezamenlijke banken stortte ieder nog eens honderd gulden, zodat met een eindbedrag van 20.220 gulden kon worden afgesloten. Tijdens het programma waarbij gezegd was dat een kopie van de beste artiesten ontbrak, werden de standen bekend gemaakt. De leiding van dit programma was in goede handen bij de heren Robby Schouten, Bonny Brete en Pana Mulder, die hierdoor het hunne bijdragen dat niet alleen de teleton een financieel maar ook organisatorisch een groot succes is geworden.

De Teleton werd geopend door de voorzitter van het werktecomité de heer J. A. van der Schoot. Deze begon met erop te wijzen dat het de collega's van Clem Cleaire waren die het comité vormden om de vele hulp die spontaan van alle kanten werd aangeboden zo efficiënt mogelijk te maken. Spreker wees er op, dat het leven van pers, radio- en televisiemensen toch echt niet zo gemakkelijk is als menig mens wel eens denkt. Vele mensen beseffen niet, hoeveel uren werk verzet moeten worden om te zorgen, dat men iedere dag zijn krant kan lezen of het nieuws voor radio en televisie kan horen.

### Verantwoordelijkheid

„Geenszins”, aldus vervolgde spreker, „willen wij de mensen van het nieuws beklagen. Zij hebben zelf de beroep gekozen en zijn er gelukkig mee. Maar het is wel eens goed bij het begin van deze Teleton te wijzen, niet alleen op het werk dat verzet moet worden, niet alleen op de verantwoordelijke taak, die een persman heeft om goede voorlichting te geven, maar ook te wijzen op de risico's die dit beroep met zich meebrengen”.

Hulde bracht de heer Van der Schoot aan collega Cleaire, die altijd klaar stond, ook wanneer er activiteiten in de gemeenschap werden gehouden, waarbij pers, radio en televisie steeds de helpende hand bieden. Aan zijn werkzaamheden is tijdelijk een einde gekomen, daar hij nog vele maanden het bed zal moeten houden. Hierdoor valt het inkomen, grotendeels uit „free lance”-werk verkregen, voor vele maanden voor zijn gezin met twaalf kinderen weg. Daarom mede willen wij helpen, verklaarde de spreker.

Dank bracht spreker, waarbij geen namen werden genoemd omdat er te veel mensen waren, die hulp boden en niemand vergeten mocht worden, voor alle ondervonden medewerking. Alleen werd de directie en het personeel van TeleAruba genoemd, die spontaan alle steun gaven toen het comité bij hen aanklopte om voor hun werknemer mee te werken.

Hij sprak tot slot de hoop uit, dat mede dank zij de steun van allen de heer Clem Cleaire spoedig zal kunnen herstellen om de Arubaanse gemeenschap te dienen, zoals hij al die jaren reeds deed. Speciale waardering had de heer Van der Schoot voor de wijze waarop de heer Cleaire in het Lago hospitaal wordt verpleegd ischoon hij geen Lago-werknemer is.

### Grote belangstelling

De belangstelling voor deze Teleton was allerwege bijzonder groot. Overal op het eiland waren adressen waar giften gebracht konden worden of per telefoon donaties konden worden aangeboden. De vier banken waren gedurende de teleton beschikbaar, zodat de klanten van hun rekeningen overschrijvingen laten doen op het fonds. De heer Roberto Lopez Henriquez deelde namens de Televisie-adviesraad Aruba mede, dat besloten was een bedrag van vijftien honderd gulden te schenken. De leden van deze raad namen namelijk nooit hun presentiegeld op, maar storten dit op een bankrekening en besteden het om liefdadige acties te steunen.

De Aruba Nautical club toonde opnieuw belangstelling en schonk honderd gulden. Daarnaast bracht het personeel van de Beatrixschool een bedrag van f. 150,— binnen en directie en het personeel van Voz di Aruba collecteerde f. 200,—. Het personeel van Hotel Strand bracht f. 200,— bijeen, de heer Ike Cohen, die zich erg ingespannen heeft voor deze actie, had toegezegd, dat hij het dubbele zou geven wat zijn personeel bijeen bracht, zodat hij er f. 400,— bijdeed en in totaal f. 600,— afdroeg.

## DANSGROEP UIT VS NAAR ARUBA

ORANJESTAD. — Volgende week vrijdag wordt in de Caribbeclub door de Rudy de Lamotte Square dancing groep uit de Verenigde Staten een uitvoering gegeven. Behalve een uitvoering zal ook het aanwezige publiek aan de dansen kunnen deelnemen. Aanstaaende zaterdag organiseert de Caribbeclub de traditionele Halloween-dans, waarbij de muziek in goede handen is van het Aruba Sextet onder leiding van de heer A. Odor.

## Deelname ATTA aan Centraalamerikaanse kampioenschappen

ORANJESTAD. — Van 9 tot 19 december worden in Nicaragua de derde Centraalamerikaanse tafeltenniskampioenschappen georganiseerd, waarvoor de A.T.T.A. een uitnodiging ontving. Reeds werden zestien landen uitgenodigd. Het bestuur van de A.T.T.A. overweegt of men aan deze wedstrijden kan deelnemen. De hoge vervoerskosten zullen het financieel wel onmogelijk maken een volledige delegatie te sturen. Overwogen wordt één speler uit te zenden.

## BESTUURSCOLLEGE WIL:

# Een-hoofdige leiding maatschappelijke zorg

## Holmo Henriquez misschien naar voorlichting

ORANJESTAD. — Het bestuurscollege heeft zich met een voorstel tot de eilandsraad gericht om op de begroting voor het dienstjaar 1967 een crediet van 7518 gulden te vragen voor de aanstelling van een waarnemend hoofd van de dienst voor maatschappelijke zorg. Sedert 9 juli 1963 toen het hoofd van deze dienst, de heer Lope Beaudon tot minister werd benoemd, werd hij als eilandsambtenaar op non-activiteit gesteld.

Tot aan de reorganisatie van deze dienst in 1966 werd een waarnemend hoofd aangewezen, daarna werd de dienst gesplitst in de afdelingen arbeidsbemiddeling en werkverschaffing en werd de leiding in handen van de chefs van deze afdelingen geleid (de heren J. Suydon en Osbaldo Croes). Het bestuurscollege is thans van mening dat een centrale leiding bij deze dienst nodig is. Immers, een gedecentraliseerde leiding houdt het niet denkbeeldig gevaar in, dat de noodzakelijke coördinatie van de werkzaamheden der beide afdelingen verloren gaat, terwijl voorts afbreuk kan worden gedaan aan enerzijds de beleidsvorming en anderzijds de uitvoering van het beleid.

### Eén-hoofd

Voor al als gevolg van de verslechterde economische toestand de maatschappelijke zorg en het werk-



# Aruven is bereid casino-monopolie prijs te geven

ORANJESTAD. — De directie van n.v. Aruven heeft voor vrijdag 3 november een buitengewone vergadering van aandeelhouders uitgeschreven. Het enige agendapunt in bespreking van het voorstel van de directie om casino-monopolie prijs te geven.

De Aruven heeft op het ogenblik het monopolierecht voor casino's, welke in 1959 voor de duur van vijftien jaren werd gegeven en welke afloopt in 1984. Op grond van deze vergunning mag de Aruven het casino in het Aruba Caribbean Hotel en het Aruba Sheratonhotel exploiteren. Op grond van dit monopolie worden geen andere vergunningen gegeven. Maar wanneer een hotel 120 kamers heeft en wanneer er zes miljoen gulden in dit hotel geïnvesteerd zijn, dan kan dit hotel de Aruven vragen een casino te exploiteren. De Aruven moet aan dit verzoek binnen een jaar voldoen. Gebeurt dit niet dan kan het betrokken hotel zelf een casino-vergunning aanvragen.

De moeilijkheden zijn op het ogenblik dat op de winst van de casino's een speelvergunningrecht wordt ge-

heven op een progressief tarief. Van een tot 85.000 gulden is dit tweeën half procent, van 85.000 tot 170.000 vijf procent, van 170.000 tot 255.000 tien procent en van 255.000 tot 255.000 twintig procent en daarboven veertig procent. Deze belasting wordt geheven over de uit de vergunning voortvloeiende winst.

Wanneer in het huidige geval — na de Aruven de monopoliepositie heeft — een hotel boven de f. 340.000 komt, dan betekent dit, dat de andere casino's de volle veertig procent moeten betalen. Dit zou dan ook gelden voor elk casino dat erbij komt en door de Aruven geëxploiteerd zou worden.

Het is begrijpelijk, dat dit van ongunstige invloed kan zijn op het klimaat van hotelvestiging op Aruba. Iedereen, daar een dergelijke monopoliepositie op Curaçao niet bestaat.

De directie van de Aruven wil thans in de algemene vergadering van aandeelhouders voorstellen de rechten op het casino monopolie prijs te geven. De Aruven is bereid in het belang van een gezonde ontwikkeling van het toerisme, onder bepaalde voorwaarden, dit te doen.

# Vragen beantwoord

ORANJESTAD. — Het Arubaanse bestuurscollege heeft hedenochtend de vier vragen beantwoord, die het eilandsraadslid E.R. Finck (PPA) op 11 oktober aan het college heeft gesteld in verband met het nog niet indienen van de eilandsbegroting. Het bc beantwoordde op de vraag waarom de ontwerp begroting 1968 op 1 oktober nog niet aangeboden was met: „Het niet op uiterlijk de eerste oktober 1967 bij de eilandsraad ingediend zijn van de ontwerp-begroting van het eilandgebied Aruba voor het dienstjaar 1968 is aan verschillende oorzaken te wijten. Zo werden ondermeer de door de dienst der afdeling te leveren bijdrage tot het samenstellen van de ontwerp-begroting van 1968, welke werden ingewacht vóór 1 juni 1967 in vele gevallen eerst geruime tijd nadien ontvangen.

De begrotingsbijdrage, welke evenwel voor de gestelde streedatum werden ingediend, werden in verband met de bestuurswisseling niet meer door het attredende bc in behandeling genomen doch omwille van beleidsredenen ter beoordeling overgedragen aan het nieuwe bc. Aan de vertraging heeft voorts bijgedragen de omstandigheid dat als gevolg van de ondervonden vertraging bij de scholenbouw, gefinancierd door de EEG-ontwikkelingsfonds de ramingen op het stuk van het onderwijs eerst konden worden samengesteld na de aanvang van het nieuwe schooljaar. Mede van invloed op de vertraagde indiening van de ontwerp-begroting van het dienstjaar 1968 is voorts de kwalitatieve onderbezetting van de afdeling, welke belast is met de samenstelling van het concept van de ontwerp begroting, vooral waar het wenselijk en noodzakelijk wil voorkomen de op te brengen ramingen van ontvangsten en uitgaven terdege te analyseren.

Op de vraag wanneer bedoelde ontwerp-begroting aan de raad zal worden aangeboden, antwoordde het bc, dat in het huidige stadium niet exact kan worden aangegeven wanneer dit zal gebeuren.

De derde vraag van de heer Finck luidde Of het bc het niet in strijd met de bestaande wetgeving acht dat de begroting niet op tijd werd aangeboden? Daarop zegt het bc: „Daarop luidt de vraag of de in artikel 92 sub 1 letterlijk gestelde termijn dient te worden aangemerkt als een fatale termijn — een sanctie is daarop niet gesteld, acht het bc het niet in strijd met de geest van de bestaande wetgeving, dat meer bedoelde ontwerp-begroting niet uiterlijk op 1 oktober 1967 aan de eilandsraad werd aangeboden, indien het overschrijden van deze termijn mede aanleiding heeft gegeven het ernstige streven van het bc om tot een zodanige verantwoorde samenstelling van de begroting te komen, dat enerzijds degelijk rekening wordt gegeven aan de financiële toestand van het eilandgebied en anderzijds de begroting voor de komende beheersperiode tot een zodanig voor de gemeenschap aanvaardbaar plan wordt gemaakt, dat het daarin verwerkte programma van het bc voeren beleid geen zwaardere lasten op de gemeenschap legt dan onder de druk van de huidige economische en financiële omstandigheden verantwoord is.

Op de laatste vraag van de heer Fick of het in het afgelopen twaalf jaren wel eens voorgekomen is, dat de ontwerp-begroting van het eilandgebied Aruba niet tijdig werd ingediend antwoordt het bc ontkennend.

Voor de goede orde tekent het bestuurscollege bij de antwoorden aan dat ingevolge het artikel van het reglement van orde de vragen en antwoorden geen onderwerp van gedachtenwisseling in de raad uitmaken.

# Rum Dorado

- Hoge kwaliteit
- en
- Vele prijzen
- onder de dop

Aruba Distilling Co.

Wilhelminastraat 47-51

Oranjestad

# N.V. ARUVEN

De aandeelhouders van de N.V. Aruven worden hierbij uitgenodigd tot het bijwonen van een Buitengewone Algemene Vergadering van aandeelhouders van de vennootschap, welke op vrijdag, 3 november a.s. om 8.00 n.m. gehouden zal worden in de Conference Room van het Aruba Caribbean Hotel.

Enig agendapunt:

„Voorstel Directie inzake prijsgeving casino-monopolierechten”.

Houders van toonderaandelen en inschrijvers op aandelen van de N.V. die de vergadering wensen bij te wonen dienen hun aandeelbewijzen resp. bewijzen van storting op aandelen tegen afgifte van een reçu uiterlijk op 2 november 1967 om 4.30 n.m. te deponeren ten kantore van de Administrateur van de vennootschap (Bestuurskantoor, afd. Eilandsfinancien). Het reçu geldt als bewijs van toegang ter vergadering.

Oranjestad, 26 oktober 1967.

G. G. A. Nouel

President-Directeur.

## NEME IMPORT EXPORT MAATSCHAPPIJ

deelt haar geachte cliëntele mede dat **ALLE REKENINGEN** vanaf heden kunnen worden voldaan bij

## INCASSOBUREAU ARUBA

Nassaustraat 64

Voor DIRECTIE INDIENSTTREDING gevraagd

## VERKOPERS of VERKOOPSTERS

Vereisten:

Mulo diploma, belangstellen in verkopen, terwijl verkoop ervaring tot aanbeveling strekt.

Persoonlijk aanmelden bij

# CASA HAIME

Nassaustraat 10, Oranjestad

## PATTY SHELL NEWBURG

Delightful Caribbean Seafood Blended

with Brandy Cream Sauce

Served in Patty Shell with Creole Rice

Special at:

## MANCHEBO BEACH HOTEL

# DE VEER THEATER

airconditioned.

Tot en met dinsdagavond, half negen



Toegang 18 jaar

f 2,—

## MIDNIGHTSHOW

Zaterdag 28 oktober 1967 MIDDERNACHT



Toegang f 2,—.

18 jaar.

MOVIES are better than ever. Go tonight.



## Herscholing vakarbeiders in Suriname

PARAMARIBO. — De regering heeft besloten om op grote schaal over te gaan tot scholing en herscholing van vakarbeiders. De aanpak strekkende maatregelen zijn reeds in voorbereiding.

In verband met de vele projecten op stapel, met name het Avana-voorproject, het Lora-voorproject, het voort te zetten onderzoek naar de mogelijkheden van aardolie op het gebied van de handen zijnde uitvoering van het vijfjarenplan, alsmede projecten in de particuliere sector (o.a. van de Surako en de Eilanden Mil) is het namelijk te verwachten, dat er een groot tekort aan arbeidskrachten zal ontstaan, in het bijzonder wat geschoolde krachten betreft.

De beslissing van de regering moet voortvols worden gezien in het licht van het feit, dat een groot aantal Surinaamse vaklieden emigree heeft gevonden bij de bouw van de laketbasis te Kourou in Frans Guayana. De regering wenst met deze beslissing stagnatie bij de uitvoering van de ontworpen projecten te voorkomen.

Te Kourou wordt momenteel gebruik gemaakt van een aantal Surinaamse auto trucks. In verband hiermede overweert de regering maatregelen om verzekerd te zijn van een voldoende aantal transportmiddelen bij de uitvoering van meergenoemde ontwikkelingswerken.

## Cambodja tussen velerlei vuren

PNOM PENH. — Prins Norodom van Sihanouk, het staatshoofd van Cambodja, heeft zich zondag uitgesproken tegen handhaving van de VN missie die een verzoening tussen Cambodja en Thailand tot stand moet brengen. Volgens de prins heeft de missie niets positiefs tot stand gebracht en komen nog voortdurend aanvallen uit Thailand voort.

Hij beschuldigde voorts pro-Chinese landen van het aanbrengen van de VN missie die een verzoening tussen Cambodja en Thailand tot stand moet brengen. Volgens de prins heeft de missie niets positiefs tot stand gebracht en komen nog voortdurend aanvallen uit Thailand voort.

## Mobilisatiemaatregel in Zuid-Vietnam

SAIGON. — President generaal Nguyen Van Thieu heeft een decreet getekend tot gedeeltelijke mobilisatie van militairen en materiele hulpbronnen.

Volgens het decreet kunnen alle mannen in de leeftijd van achttien tot 32 jaar voor militaire dienst worden opgeroepen of opnieuw opgeroepen ook al hebben zij hun dienstplicht van vier jaar vervuld.

De Verenigde Staten zullen omstreeks 20 november tweehonderd miljoen inwoners tellen, aldus een mededeling van het bureau voor de statistiek in Washington. Op 1 september waren er naar schatting 199.531.000 Amerikanen.



# Franco brak fascisme in Spanje

MADRID. — De Engelse schrijver Brian Crozier heeft in een gisteren verschenen biografie over Franco de Spaanse dictator vóór alles een beroepsmilitair genoemd, aan wie te danken is dat het fascisme in Spanje gebroken is. Volgens de schrijver van Franco, een biografische geschiedenis, is dat een prestatie van belang, gezien zijn verplichtingen tegenover de nazi's en fascistische wegens de door hen verschaft hulp

in de Spaanse burgeroorlog. Franco begon reeds in 1925 met een systematische bestudering van het communisme, waardoor hij zijn vijand leerde kennen en de ambitie kreeg deze te verslaan.

Hoewel hij voor fascist wordt uitgemaakt wegens de hulp die hij kreeg in de burgeroorlog en wegens het oprichten van de falange, was Franco volgens Crozier „noot een werkelijke fascist, evenmin als hij ooit werkelijk monarchist of republikein was. Hoewel hij hulp van Hitler aanvaardde, verschaftte hij tijdens de tweede wereldoorlog onderdak aan duizenden joodse slachtoffers van Hitler“.

Boven alles was Franco beroepsmilitair, toegewijd aan handhaving van de discipline en orde, met minimale belangstelling voor constitutionele vormen en met een paternalistische opvatting over zijn plicht jegens het vaderland, aldus de schrijver.

## Franco en Hitler

In het boek wordt grote aandacht besteed aan de gespannen verhouding tussen de Spaanse dictator en Hitler tijdens de tweede wereldoorlog. Hitler zou in oktober 1940, tijdens een ontmoeting aan de Franse grens met Franco, om te trachten deze over te halen zich aan de zijde der as-mogendheden te scharen, de „ergerlijkste uren van zijn leven“ hebben meegemaakt. De Führer kreeg evenmin Franco's toestemming voor plannen tot een aanval op Gibraltar, waarbij Duitse troepen door Spanje zouden moeten trekken. Later bekende hij tegen Mussolini dat hij nog liever een paar tanden zou laten uittrekken dan nog eens Franco te ontmoeten.

## Geschokt

Volgens Crozier was Franco's bevind geschokt en woedend over het Duits-Russische pact van 1939 en werd de voorstanders van vriendschapsbanden met de nazi's een nog zwaardere slag toegebracht door de Duitse aanval op het katholieke Polen.

De betrekkingen tussen Spanje en Duitsland verbeterden echter onmiddellijk met de Duitse inval in Rusland in 1941.

## Koning Hoessein bij De Gaulle

PARIS. — Koning Hoessein van Jordanië heeft woensdag een onderhoud van drie kwartier gehad met president De Gaulle. De vorst maakt een rondreis langs een aantal hoofdsteden om steun te krijgen voor het streven om teruggave van de door Israël bezette Arabische gebieden te bewerkstelligen.

## Bobby's kansen

„Heeft Robert Kennedy kans om president te worden?“

„Het is veel te vroeg om daar een mening over te hebben. Ik bevonder vele van zijn eigenschappen... en het zou me spijten als dit conflict over het boek hem schade had berokken, vooral omdat het totaal onnodig is geweest. Het was onzinnig. Stel je voor, er zijn drie boeken verschenen alleen al over het conflict zelf!“

Heeft het boek Manchester tot miljonaire gemaakt?

„In deze zes maanden zijn anderhalf miljoen boeken verkocht. Daaronder vallen 600.000 ingebonden exemplaren en buitenlandse versies in 22 talen. Uit het buitenland ontving ik een kwart miljoen dollar en Look betaalt mij \$65.000 dollar voor de serie artikelen. Wat de pocketboeken (die in april uitkomen) zullen opleveren, is niet te voorzien. Ik ontvang vijf procent van ieder exemplaar \$ 1.65. Van de uitgever Harper & Row, heb ik slechts 100.000 dollar aanvaard. De Kennedy Library ontvangt van mijn royalties ongeveer twee miljoen dollar. Niets wat mij gelukkiger maakt. Ik zou het niet anders hebben gewild. Maar wat mij de nek dreigt te breken, zijn de proceskosten. Die slokken een groot percentage van mijn winst op. Ik heb nog maar één advocatennota ontvangen... maar ik was blij dat ik zat, toen ik de envelop opende. Die heren denken alleen maar in astronomische cijfers...“

## door BERNARD PERSON

de ambitie had een functie te krijgen in een toekomstige regering van Robert Kennedy, een bureau — zoals zij zich uitdrukten — de linker vleugel van het Witte Huis. Dit gesprek vond plaats vlak vóór de zaak voor de rechter kwam. Een der belangrijke Kennedy-employees waarschuwde mij dat ik mijn toekomst vergoedde, want dat Bobbie, die altijd veel respect voor mij had gehad, bezig was een andere kijk op mij te krijgen. Toen ik de man antwoordde dat het mij geen zier interesseerde... dat ik een schrijver was en geen politicus, was hij stomverbaasd. Hij weigerde mij te geloven!“

## Geen politiek instrument

Hoe is zijn verhouding met Bobbie nu? Manchester antwoordt: „Ik heb hem sedert ons conflict maar éénmaal ontmoet. Dat was in maart, op een groot journalistendiner in Washington. We wisselden een handdruk. Hij glimlachte en zei: Hoe gaat het? Dat was alles. Wat ik nooit begrepen heb, is dat hij in de maanden vóór het proces en de vrijgave van het boek door de

## MILDE BIOGRAFIE VAN EEN DICTATOR

## Athenagoras in Rome

ROME. — De Orthodoxe patriarch Athenagoras is vanochtend per vliegtuig uit Zurich in Rome aangekomen voor een bezoek van drie dagen aan paus Paulus.

Beide kerkvorsten zullen morgen een onderhoud hebben. Naar verwachting wordt mede over de heilige plaatsen in Jeruzalem en over gemengde huwelijken tussen orthodoxen en rooms-katholieken. De 81-jarige patriarch is vergezeld van vier metropolieten, die met het Vaticaan zullen spreken over christelijke eenheid. Het is voor het eerst sinds 1451 dat een patriarch van Constantinopel het Vaticaan bezoekt. Paus Paulus en patriarch Athenagoras hebben elkaar eerder reeds tweemaal eerder ontmoet.

Hoogtepunt van het bezoek was een gezamenlijk gebed op het graf van Petrus in de Sint Pieter, waar de kerkvorsten elkaar de vredeskus gaven als symbool van verzoening en de wens tot vereniging van beide kerken. De paus is geestelijk leider van een half miljard rooms-katholieken, de patriarch is de eerste onder zijn gelijken van de leiders van 150 miljoen orthodoxen.

## URA-brief over huiseigenaars

WILLEMSTAD — De fractieleider van de URA in de Curaçaose eilandsraad, de heer E. A. V. Jesurun, heeft de volgende brief gestuurd aan de voorzitter:

„Op 26 april 1967 heeft het bestuur van de URA zich tot het bestuurscollege gewend met het verzoek onverwijld krachtige maatregelen te treffen in het belang van een doelmatige en menswaardige volkshuisvesting. Aanleiding tot dit verzoek was het ongeval aan de La Plata-weg, waarbij 27 personen tengevolge van een zware regenval op 19 april 1967 plotseling dakloos zijn geworden.“

„Dit had voorkomen kunnen worden waren deze huizen — die eigenlijk deze naam niet waard zijn — in een betere staat van onderhoud geweest. Zoals in het verzoekschrift van 26 april van dit jaar gesteld werd, moet het instorten van de woningen aan de La Plataweg geweten worden aan ernstige bouwvalligheid. „Niet ontkend kan worden dat het normale onderhoud van woningen, dat voor rekening komt van de huiseigenaars, veel te wensen overlaat. Dat dergelijke bouwvallige en onveilige woningen een gevaar voor de veiligheid en gezondheid van de bewoners oplevert ligt voor de hand.“

„Bij de openbare behandeling van de begroting voor het dienstjaar 1967 op 2 oktober j.l. heeft de fractie van de URA er bij het bestuurscollege op aangedrongen om een voorstel aan de raad te doen tot wijziging van de bouw- en woningverordening en wel zodanig dat er regeling en dwingend kan worden opgetreden wanneer huiseigenaars hun verplichting als zodanig nalaten waardoor gevaar als hiervoren omschreven kan ontstaan.“

„De fractie van de URA wenst door middel van deze brief wederom uw aandacht te vragen voor deze aanleggenheid dat naar haar oordeel een kwestie is die met de nodige voortvarendheid zal moeten worden aangepakt.“ Tot zover de brief van de politieke groepering.

Op 26 april kondigde de partij aan, dat zij krachtig stelling zou nemen tegen de „huisesmelkers“ op Curaçao, die soms tientallen kroten als huizen verhuuren voor vijftien à twintig gulden per maand, opstellen waarin nauwelijks een menswaardig bestaan geleid kan worden.

## Tsjiang wil militair verbond tegen China

TAIPEI. — President Tsjiang Kai-Sjek van nationalistisch China heeft in een rede te Taipei aangedrongen op vorming van een militair bondgenootschap van alle anti-communistische Chinesezen om president Mao Tse-Toeng van communistisch China en zijn aanhang te kunnen vernietigen. Tsjiang Kai-Sjek zei het toe te zullen juichen als ook het Chinese staatshoofd Lioe Sjao-Tsjie die zoals bekend bij Mao in ongenade is gevallen, tot dit bondgenootschap zou toetreden.

## Java Hondenportie

林園酒家  
Lam Yuen Restaurant

Fokkerweg 25 - Phone 35866

## NAVRO Naaisalon

Marktstraat 20 Punda  
Tel. 12520/12640

Kom naaien of laat ons naaien. OPEN:  
Maand. - woensd. - vrijdag  
8.30 - 11.30 en 3 - 6 uur.

Dit keer krijgt u met de deegroller op Uw hoofd gedurende de voorstelling van „Alfie“ en dat terwijl U niet eens te laat bent thuisgekomen... ALFIE is MICHAEL CAINE en begint in het Drive-In Theater Curacao op vrijdag 27 oktober. (adv.)

Met diep leedwezen geven wij kennis van het overlijden van onze innig geliefde moeder, zuster en grootmoeder

## Mevr. Clara Martina Zimmerman

beter bekend als Machi Vani

De begrafenis zal plaats vinden, hedenmiddag 26 oktober om 4.30 p.m. vanuit het sterfhuis Caracasbaaiweg No. 193 naar de katholieke begraafplaats te Janwe.

Fam. Arthuro Prins  
Mej. Deborah Prins  
Mevr. de Wed. Hilda Prins-Leañez en kinderen  
Johannes Zimmerman  
Martinus Zimmerman  
Fam. Zimmerman  
Fam. Constantino Vinck-Leañez  
Fam. Anton Doorenbosch-Leañez  
Fam. Jacobo Leañez (Venezuela)  
Fam. Luis Leañez Jr.  
Fam. Carlos Leañez  
Fam. Peter Voortman-Leañez (Nederland)  
Fam. Aloysio Prins  
Hermanas Prins  
Fam. Jesurun

Mede namens de Familie betuigen wij onze dank voor de getoonde belangstelling en medeleven bij het heengaan van onze gewaardeerde medewerker

## HARM DE JONG

De directie van de  
Aanneming Maatschappij  
„DE ANTILLEN“ N.V.

Kralendijk, 25 okt. 1967.

## BANKING WITH MUSIC

It's fun!  
Drop in and see for yourself at

MADURO & CURIEL'S BANK  
Rio Canario

Now also at  
OTRABANDA BRANCH

The first commercial Bank in the N.A., with the latest in Banking services.

# Zes maanden na de „Battle of the Book“

HET is tussen William Manchester („Death of A President“) en de Kennedy's nooit meer het oude geworden. Hij geeft toe, dat het mischien z'n eigen schuld is. Hij liet er zich tot dusver niet over uit, maar nu is hij bereid om te praten. Half hangende in een der verschoten fauteuils van een huis in een stille universiteitsstad — waarvan hij verzoekt de naam niet te noemen, omdat hij met rust wenst te worden gelaten — vertelt hij, deze zomer door een lid van de Kennedy-familie te zijn uitgenodigd tot een bezoek aan Hyannis Port. „Het was een heel hartelijke invitatie, maar ik heb er geen gevolg aan gegeven, omdat ik een pijnlijke ontmoeting wilde voorkomen.“

Hij wil liever niet zeggen van wie de uitnodiging kwam, maar hij vervolgt: „Er is geen enkele reden voor mij mevrouw Jacqueline Kennedy ooit weer te ontmoeten. Wij leven in verschillende werelden. Wij behoren tot andere milieus. De mensen spreken over ons meningsverschil als over een conflict van Manchester versus de Kennedy's, maar dat is ook weer overdreven. De Kennedy's zijn een heel grote familie! Ik had mijn conflict met haar en zij had enige steun van haar zwager Bobbie. De senator vergezeldde haar naar de rechtbank. Maar de rest van de familie heeft zich er buiten gehouden.“

## Op voetstuk

Een half jaar na de „Battle of the Book“, een boek dat hij schreef op uitnodiging van Jackie, die later het recht opeiste een deel van wat zij hem verteld had eruit te schrappen, bestaat er, wat Manchester betreft, geen persoonlijke verbetering meer: „Het spijt mij, maar ik hoor, dat het zo hoog gelopen is. En mij ook. Mijn relaties met mevr. Kennedy en haar zwager Robert zijn altijd goed geweest. We hebben nooit hatelijke woorden gewisseld, met de vuist op tafel geslagen of woedende brieven geschreven. De verbetering bestond alleen tussen onze vertegenwoordigers. Het geschied heeft me echt verdriet gedaan, omdat het haar imago heeft benadeld. Ze is voor ontelbare Amerikanen een symbool. Maar ze

stond op en te verheven voetstuk. Geen menselijk wezen zou zich eeuwig op zulk een hoog voetstuk kunnen handhaven. Ik heb alles gedaan om dat ellendige conflict te voorkomen. Maar de Kennedy's hadden verkeerde raadslieden. Ze hebben de belangen van hun opdrachtgevers slecht gediend.“

Zoals men zich herinnert, sproot de onenigheid grotendeels voort uit onthullen van de minder prettig waren voor president Johnson. De adviseurs vreesden, dat die onthullingen nadelig konden zijn voor Robert Kennedy's politieke toekomst.

Manchester: „De mensen die in dienst van de Kennedy's stonden, gingen van het wanbegrip uit dat zij de Kennedy-regering in balanschap waren. In een van mijn gesprekken met hen bleek mij dat ik, in hun verbeelding,

## Herenmode Colon nieuws



HEEFT U PLANNEN VOOR DE KOMENDE FEESTDAGEN? HERENMODE COLON HEEFT EEN DAVERENDE COLLECTIE SPECIAAL VOOR U!

Heren-Manchetknopen reeds vanaf ..... fl. 3,95  
Heren zakdoeken Swiss made ..... fl. 4,95  
(in leuke cadeau-verpakking)

Heren stropdassen in de modernste dessins (bij ieder costuum een passende das) reeds vanaf ..... fl. 2,95

De costuumbcollectie is uniek!

Komt U ook eens kijken

Herenmode Colon UP TO DATE

HERENMODE  
COLON



# Olympisch Mexico City

## stad van schrilte tegenstellingen

### Twee wedstrijden baseball A-klasse

WILLEMSTAD — De baseballcompetitie in de A-klasse heeft zaterdagochtend slechts moeizaam enig vooruitgang geboekt. Van de zes geplande wedstrijden gingen er slechts twee door. Twee wedstrijden konden niet worden gespeeld omdat de umpire niet verscheen, een wedstrijd omdat een ploeg niet verscheen en alleen in een geval was er een redelijk exotisch: het terrein was ongeschikt.

Dit was het geval te Buena Vista, in verband met werkzaamheden was het veld onbespeelbaar. De Wild Cats en de Cas Cora Lions evenals Deportivo Antillas en Antillanos konden niet thuiswaarts keren omdat de umpire verstek liet gaan. Tenslotte won Brevengat Indians zijn wedstrijd wel heel gemakkelijk omdat Pareira Vindas er de brui aan gaf. De beide wedstrijden waren: Rochester - Ponca: 7-3, en Union Deht - Santa Rosa Cule: 9-8.

### Vijfentwintigjarige bekogelde oude man met flessen: boete

WILLEMSTAD — „U moet voortaan niet meer met oude mannen vechten“, merkte de rechter woensdagmorgen op tegen de 25-jarige R. L. Deze werd conform de eis van de officier van justitie veroordeeld tot honderd gulden boete of twintig dagen hechtenis.

Op 19 maart had beklagde, de 67-jarige man K. met flessen bekogeld. Een daarvan had de man geraakt. Beklachte merkte ter zijner verdediging op, dat de oude man hem eerst had gedreigd te doden. Alles bij elkaar genomen, noemde de officier beklagdes houding „buitengewoon laf“. Aan het flessen gooien was eerst een vechtpartij voorafgegaan. Daarop was beklagde weggegaan en van een afstand had hij toen de flessen naar de oude man gegooid.

### DRIE MND VWD MET BIJZONDERE VOORWAARDEN

WILLEMSTAD — Drie maanden regeerstraf, waarvan veertien dagen onvoorwaardelijk eiste de officier van justitie gisteren tegen de 41-jarige R.L., aan wie ten laatste was geëld, dat hij gedurende drie jaar geen eest had betaald van zijn alimentatieplicht voor drie kinderen. De rechter veroordeelde beklagde tot een geheel voorwaardelijke hechtenisstraf van drie maanden met een proeftijd van drie jaar. Als bijzondere voorwaarde stelde hij daarbij wel, dat de voorwaardelijke straf, desgevoegd, onmiddellijk zou worden uitgevoerd worden als beklagde door eigen schuld ontslagen zou worden en wanneer hij de machtiging aan zijn werkgever om het alimentatiegeld te betalen zou intrekken.

Twee weken geleden had de zaak al gediend, maar de behandeling werd toen aangehouden om de secretaris van de Voogdijraad als getuige te horen. Het ging hierbij om een achterstand van ruim driehonderd gulden. Ondertussen was een uitgebreid rapport uitgebracht door de voogdijraad, zodat de secretaris niet gehoord hoefde te worden. Daaruit bleek ondermeer, dat de man vast werk had gekregen en dat hij de laatste keren gegold had betaald. Het alimentatiegeld was nu bepaald op twintig gulden per veertien dagen voor de drie kinderen. Dit vooral, omdat beklagde in een cubinaat leeft en bij deze vrouw vier kinderen heeft, die hij dus ook moet onderhouden. In het rapport werd geconcludeerd, dat een onvoorwaardelijke straf het risico met zich meebracht dat de kinderen er de dupe van zouden worden, omdat de man dan zijn verplichtingen weer aan zijn laars zou lappen.

De officier wees er echter op, dat beklagde al eerder voor een dergelijke feit was veroordeeld en dat het gewoonte is in een dergelijke zaak, dat dan een straf opgelegd wordt, waarvan een deel onvoorwaardelijk is. Zo kwam hij tot zijn eis. De rechter gaf er de voorkeur aan het advies van de voogdijraad te volgen, waarop hij boven vermeld vonnis wees. „Ik wil helemaal geen ontslag nemen“, verwerpte beklagde zich. Met deze hoopgevende mededeling kwam er een einde aan de behandeling.

### Suzanne Perlman in Londen

DEN HAAG — De culturele attaché bij de Nederlandse ambassade in Londen, mr. J. B. Braakman, zal maandag 30 oktober in de Upper Grosvenor Gallery in Londen een expositie openen van de op Curaçao woonachtige schilderes Suzanne Perlman. De tentoonstelling zal tot 16 november worden gehouden.

MEXICO CITY, STAD VAN CONTRASTEN. — Mexico, land van uitersten..... helaas ook van schrilte tegenstellingen, die niet voor het oog verborgen blijven, wanneer men uit de schaduw treedt van de luxueuze hotels en de moderne kantoorgebouwen, die de stad de allure geven van een werkelijke metropool. Terwijl op de brede boulevards de dames zich in dure Amerikaanse auto's spoeden naar één van de vele modehuizen waar de laatste creaties uit Parijs of Rome het vrouwelijke oog strelen, zwerft een sjofel geklede moeder met op de arm haar in een doek gewikkeld kind langs de straten, bedelend om een aalmoes of met haar schamele negotie, meestal bestaande uit wat pakjes kauwgom. En in het stof der aarde ploetert een deel der Mexicanen, voor wie de banken, waar het hart van de nationale economie klopt, bepaald niet in zo'n grote getale zijn opgetrokken. Bij honderdtallen zijn deze Mexicanen ook neergestreken op de plaatsen, waar momenteel wordt gewerkt aan de verwezenlijking van het Mexicaanse ideaal: de Olympische Spelen 1968. Zij moeten het olympisch dorp, de stadions en de overige kampplaatsen dezelfde allure

geven als nu reeds een deel van de stad bezit. Hun eigen behuizing is echter veelal niet meer dan een uit wat planken opgetrokken hut, afgedekt met een stuk golfplaat, of een krotwoning in een grauwe huurkazerne. „De Olympische Spelen moeten Mexico over de hele wereld een imago geven“, zo werd ons gezegd. De zwart besnorde honderden arbeiders op het olympisch territorium, dat over de gehele stad ligt verspreid, hebben hiervan echter geen weet. Voor hen tellen slechts de pesos, nodig voor de meest noodzakelijke levensbehoeften.

De Olympische stad 1968, een stad vol tegenstellingen, maar ook een stad van blijmoedigheid, waar voor ons hotel een in veren en kleurrijk uitgedoste costumes gezelschap van zeven personen (waarschijnlijk een familie) met in het midden een meisje van vijf jaar, dat haar rol speelde als een diva, danste op de muziek van een trom en gitaar. Een stad, waarin heden en verleden hand in hand gaan en waar nog zeer oude tradities leven. Een stad ook, die bruist van het leven en waar dan nu de zon schijnt. De zon, die hier eigenlijk ondenkbaar is.

## Werken voor nieuw imago

Nadat eindelijk, op de vijfde dag na de aankomst van de eerste Nederlandse deelnemers aan de internationale sportweek in Mexico City, de zon doortrok en de overvloedig gevallen regen in damp deed opgaan, kreeg het zwart-wit beeld, zoals Mexico niet tegenstaande zijn felle kleuren biedt, een nog sterkere contrastwerking. Liet het loodzware wolkendek de dagen tevoren als de „mantel der liefde“ veel voor het oog verborgen, de zonnestralen kenden geen parden en legden onbarmhartig ook de zwarte kanten van het Mexicaanse leven bloot, zoals bij een bezoek aan het Aztekenstadion, dat met zijn capaciteit van bijna 100.000 toeschouwers tot een van de grootste stadions ter wereld behoort.

### „Op tijd“ moeilijke opgave

Op bijna nog geen steenworp afstand van de indrukwekkende arena, waar 577 privéboxen zijn, via een in het beloningsket geconstrueerde weg met de auto bereikbaar, gehuurd voor een tijdvak van 99 jaar tegen hoge bedragen, bevindt zich op een heuvel een woonoord, opgetrokken uit her en der verspreide hutten, waar aan enkele Nederlanders de benaming woning zou durven geven, ondanks de televisieantennes, die ook hier talrijk zijn.

Als een monument van welvaart rijst het Aztekenstadion, ofschoon door zijn betonconstructie aan de buitenkant bepaald geen architectonisch pronkstuk, op temidden van breed aangelegde wegen en parkeerterreinen voor in totaal 6.700 auto's, maar dat deze welvaart slechts betrekkelijk is, staat op de heuvel geschreven in de wanorde, lijk neergeslagen behuizingen.

### Toekomst

Maar Mexico City bouwt aan zijn toekomst om eens zal misschien de dag komen, dat ook deze „schaduwplekken“ het zonlicht zullen kunnen verdragen. In deze opbouw speelt ook de sport een rol, waarvan het sportcentrum getuigt met zijn overdekte vijftig-meterzwembad, zijn aparte overdekte springbassin, de sporthallen, de sintelbaan en de betonnen wielbaan, waarop tijdens de internationale sportweek de wedstrijden worden gehouden en die volgend jaar als trainingsbaan dienst zal doen, alsmede het breed opgezette gebouwencomplex, waar de Mexicaanse ploeg is ondergebracht en zich voorbereidt op de strijd nu en voor het komende jaar. De overdekte sintelbaan ter lengte van ongeveer honderd meters beweegt, ook voor de Nederlandse atleten: Marjan Thomas en Wilma v. d. Berg, in de regenperiode haar grote nut.

Ook in de studentenwereld — het universiteitscomplex, waar 80.000 studenten de colleges volgen, is een stad in een stad — speelt de sport een grote rol en prachtige accommodaties zijn hierdoor aangelegd, o.a. een 400 meter atletiekbaan, waarin op het ogenblik een tartaan-vloer wordt gelegd en die het volgend jaar als trainingsbaan voor de atleten dienst zal doen.

### Stadion

Het Olympisch stadion, gelegen in de onmiddellijke nabijheid van de universiteitsstad, krijgt eveneens een tartaanbaan, waarvan nu nog naarstig wordt gewerkt. Asfaltmachines (voor de onderlaag), walsen, aan- en afrijdende vrachtauto's en tientallen andere Mexicaanse arbeiders, die ook de tribunes een onderhoudenbeurt geven, bepalen thans het decor van het ruim 78.000 plaatsen tellende stadion, waar volgend jaar het Olympisch vuur zal branden en de hymne zal weerklinken, waar de Olympische kampioenen zullen worden gelauwerd, maar waar ook tranen zullen

### Dorp

Het Olympische dorp — nog slechts een skelet — en al die andere sportpaleizen-in-opbouw getuigen van de heilige wil van de Mexicanen om iets groots tot stand te brengen. Het organisatorische apparaat draait hiervoor reeds op volle toeren en volgens schema wordt het vastgestelde programma afgewerkt. Zoals onze ervaringen tot nu toe zijn, grijpen de radertjes als een precisieapparaat in elkaar.

Maar een Mexicaan blijft een Mexicaan — „het is juist de charme van hier te leven, dat men weet te leven en zo blijmoedig is“, vertelde een jonge Fransman — en de verantwoordelijkheid van de Zultslavij Arthur Takacs, lid van de Europa-commissie e van de IAAF en een van de meest vooraanstaande officials in de internationale atletiekwereld, die naar Mexico is gekomen om de Mexicanen technische voorlichting te geven en hiervoor, met slechts een korte tussenpoze, een jaar in Mexico zal blijven, laat zich niet moeilijk maken, toen de president van de Mexicaanse atletiekbond hem twee uur liet wachten.

### Out!!

„We hadden afgesproken om half twaalf, maar om half twee pas kwam hij opdagen“, vertelde ons Takacs, die een eigen kantoor

heeft gekregen met een secretaresse en een auto tot zijn beschikking. „De Mexicanen zijn van goeden wille, maar zij hebben geen enkele ervaring in grote evenementen. Ik denk daarom dat ik maar een soort pocketboek maak, waarin voor ieder precies zijn taak omschreven staat, tot in de kleinste finesses. Dan moeten zij dit uit hun hoofd leren, en dan zal ik ze ook leren, wat tijd is... Een half uur te laat, een officiële waarschuwing... Een tweede keer... out!! Ik blijf hier nu tot half november, ga dan naar huis, kom weer in februari terug en blijf dan tot het einde van de spelen. Met mijn werk heb ik dit kunnen plooien. Wij mogen als atletiekfederatie bij de Olympische Spelen geen flater slaan en ook uw landgenoot, mijn goede vriend Adriaan Paulen, is daarvan overtuigd“.

### Organisatie

De Achilleshiel van de Mexicaanse organisatie voor de Olympische Spelen 1968 is de technische kant van het wedstrijdwezen doordat, vooral bij takken van sport als de atletiek, het wielrennen, het zwemmen, het roeien en daarbij zijn er nog wel enkele te noemen, de Mexicanen de ervaring missen van grote internationale evenementen, zoals die bijvoorbeeld veelvuldig in Europa worden gehouden. De vrees hiervoor, reeds veelvuldig uitgesproken door ir. Paulen, de directeur van het Nederlands Olympisch Comité en voorzitter van de Europa-commissie van de IAAF, schijnt niet ongegrond en vandaar de opdracht aan Arthur Takacs, die zich vol energie aan het werk heeft gezet.

„Tijd is geld en dit geldt ook voor presidenten. Ik eis stiptheid en afspraak is afspraak. Half twaalf is half twaalf en geen half twee... Een dag heeft 24 uur en die moet men benutten. Het zal niet gemakkelijk zijn om de Mexicanen hun (slechte) gewoonten af te leren. Maar wie

## In Nederland momenteel ca 6-7.000 Antillianen

DEN HAAG. — Het aantal in Nederland verblijvende Antillianen en Surinamers wordt geraamd op resp. 6.000 a 7.000 en 15.300, aldus blijkt uit het antwoord van de vice-premier, drs J. A. Bakker, op vragen van de tweede-kamercommissie voor de betrekkingen met Suriname en de Antillen.

Van de 2.500 in georganiseerd verband naar Nederland gekomen Antillianen werknemers verblijven nog ongeveer 2.250 in Nederland. Een waarschijnlijk even groot aantal is in ongeorganiseerd verband naar Nederland gekomen, ruim achthonderd Antillianen studeren met een beurs in Nederland en voorts verblijven nog enige tientallen gepensioneerde Antillianen hier. Het aantal gezinsleden van deze Antillianen is niet bekend.

### Surinamers

Indien de Antilliaanse regering dit op prijs zou stellen is de regering ten volle bereid steun te verlenen aan de organisatie voor de opvang en begeleiding van migranten. Een speciale correspondent van de Amigo wees daar verleden jaar op. Deze voegde er toen aan toe, dat Nederland deze zaak niet op eigen houtje zou aanpakken, maar daartoe gevraagd wilde worden door de Antilliaanse overheid. De reeds bestaande commissie voor contact en overleg inzake bijsland aan Surinamers in Nederland vervult belangrijk werk.

In het jaar eindigend 30 september kwamen 3.765 Surinamers naar Nederland en keerden 1.752 naar Nederland terug.

Het ministerie van cultuur, re-

creatie en maatschappelijk werk bezit een brochure over de migratie van Suriname naar Nederland voor. Omdat Suriname „terecht“, niet graag geschoolde arbeiders ziet vertrekken, zal voorlichting aan Surinamers die wensen te emigreren geen migratie-stimulerend karakter hebben, aldus minister Bakker.

Het aantal bursalen uit Suriname en de Antillen bedraagt momenteel 761 en 751, het aantal studenten dat een zg. gewone rijksstudietoelage ontvangt — niet op voordracht van de Antilliaanse of Surinaamse regering — bedraagt 67 Antillianen en 209 Surinamers.

Circa 370 afgestudeerde Surinamers zijn in Nederland of elders buiten hun land werkzaam, en naar schatting 560 in Nederland afgestudeerden werken in Suriname zelf.

Voor de Antillianen zijn geen exacte cijfers beschikbaar, maar met enkele uitzonderingen zijn de laatste jaren alle in Nederland afgestudeerden die een beurs ontvingen naar de Antillen teruggekeerd.

### Biljartuitslagen

ORANJESTAD. — In de Tivoliclub werden enkele wedstrijden voor de competitie van de biljartbond Carabola gespeeld, waarvan de uitslagen zijn: E. Kuiperdaal (Sur.) — dr. Ho Kang Yoo (Sur.) 88-100; D. Rodulfo (Watapana) — D. Farro (Noord) 59-100; H. Arends (Commandeursbaai) — J. Figaroa (Noord) 100-76. Hedenavond wordt de competitie voortgezet in de Commandeursbaai.

### Zon

Mexico City, Olympische stad 1968, een stad vol tegenstellingen, maar ook een stad van blijmoedigheid, waar voor ons hotel een in veren en kleurrijk uitgedoste costumes gezelschap van zeven personen (waarschijnlijk een familie) met in het midden een meisje van vijf jaar, dat haar rol speelde als een diva, danste op de muziek van een trom en gitaar. Een stad, waarin heden en verleden hand in hand gaan en waar nog zeer oude tradities leven. Een stad ook, die bruist van het leven en waar dan nu de zon schijnt. De zon, die hier eigenlijk ondenkbaar is.

## MATIG VOETBAL IN HOOFDKLASSE

# Veendam weet na rust geen raad met kansen

### Centro goed voor twee winstpunten

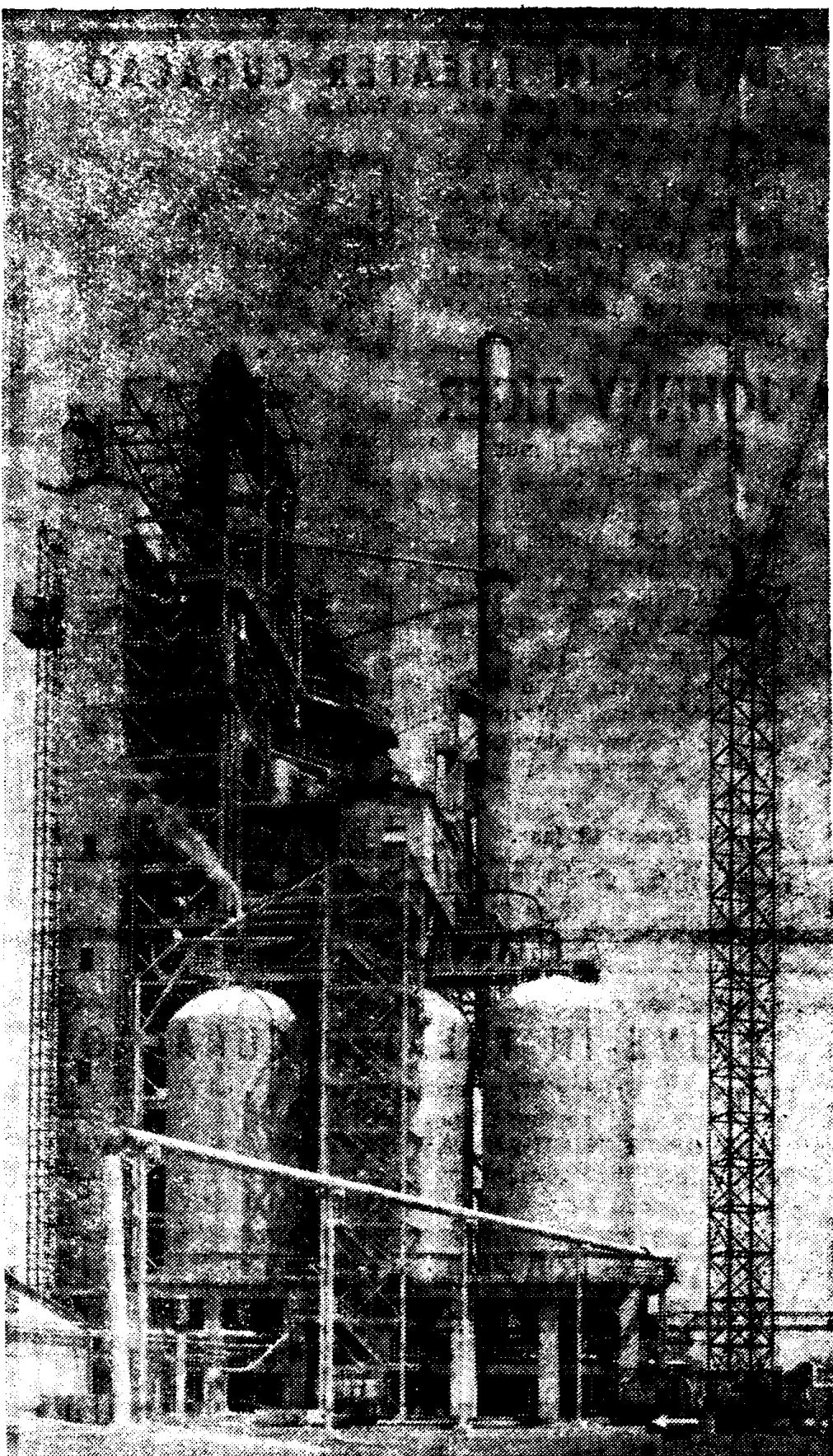
WILLEMSTAD. — Centro Dominguito, de „newcomer“ in het hoofdklasse voetbal, won gisteravond met 3-1 van Veendam. Bij rust had Centro met 2-0 de leiding. Na de rust oefende Veendam een constante druk uit op de defensie van Centro. De jongens van de P. L. Jansen kregen dan ook enkele opgelegde kansen, die ze echter geen van alle benutten. In de achtentwintigste minuut na rust vergrootte Walter Mercera de voorsprong voor Centro tot 3-0. Na dit doelpunt was Veendam een geslagen ploeg, Iby Jansen redde de eer voor Veendam met een strafschop.

Het duel begon matig. Wel was het van het begin af reeds te zien, dat Centro niet van plan was zijn voorlaatste wedstrijd van de eerste ronde te verliezen. Toch was het Veendam, dat de eerste hoekschop kreeg op rechts na een aanval door het centrum. Deze hoekschop werd slecht genomen. Even later knalde spil Curiel van Centro de bal hard naar voren. Het leer kwam terecht bij Ruben Sirvania, die als middenvelder opereerde; zonder te aarzelen schoot Ruben op doel. Doelman Statie was op zijn plaats en ving de bal goed op.

### Vrij veld

De volgende aanval van Centro werd vanuit de linkervleugel opgebouwd. Linksbinnen Walter Mercera kreeg een voorzet met een vrij veld voor zich. De weg naar het doel was volkomen vrij, maar Walter wist hiervan geen gebruik te maken; hij wist op een gegeven ogenblik niet wat hij met de bal moest doen en speelde het leer zonder enige bestemming naar het midden.

Centro, dat in deze beginperiode meer in de aanval was, nam in de zesde minuut verdiend de leiding. Dit gebeurde, een Roel van Veendam een bal niet goed wegwerkte. Het leer belandde bij de vrijstaande Ronald Martis, die met een schot in de linker be-



Ten zuiden van de cateracker in de Lago raffinaderij is de Chicago Bridge Company doende een honderd meter hoge laadboomkraan te installeren. Het wordt een van de hoogste punten in het bedrijf. Deze kraan zal gebruikt worden om het zware materiaal voor de modernisering van de PCAR naar boren te brengen. De kraan die een capaciteit van ruim vijftientig ton heeft werd voor een belangrijke deel opgesteld door de Braziliaan Miguel Pizaneli, die in Brazilië reeds vele van deze werkzaamheden uitvoerde. Zes weken waren nodig om de kraan op te stellen.

### Nederhoek keeper Statie kansloos (1-0 voor Centro).

Kort na dit doelpunt werd het spel even onderbroken om de spelers van Veendam de gelegenheid te geven van shirts te verwisselen, aangezien de truien, waarmee beide teams net veld betraden moeilijk van elkaar te onderscheiden waren. Nadat het spel hervat was, kreeg linksbinnen Leito van Veendam een goede kans om de stand in evenwicht te brengen; hij schoot echter naast. Aan de overzijde was het Ronald Martis die een droonkans om zeep bracht. Eerst schoot hij van rechtsbinnen tegen het lichaam van spil Iby Jansen; de bal kwam weer bij hem terecht en nu wilde hij het niet meer doen. Hij faalde dan ook in zijn poging de bal achter doelman Statie te krijgen.

In de volgende fase van het spel gingen de aanvallen over en weer. Centro kreeg betere scoringkansen. In de achtentwintigste minuut loste rechtsbinnen Wanga van Centro een schot, dat als voorzet bedoeld was. De bal ging in de richting van het doel. Ook doelman Statie had dit niet verwacht en liep snel uit zijn doel om de bal op te vangen. Dit lukte hem echter niet en via zijn handen verdween het leer in het net voor de tweede treffer van Centro.

### Willie onder de lat

Keeper Statie maakte even later geblesseerd en moest het veld verlaten. Willie Pieters verving hem toen onder de lat. Ook rechtsback Edward Leito moest het veld ruimen en wel voor Ronald de Lanoy. Ongeveer tien minuten voor rust kreeg Veendam een indirecte vrije trap in het doelgebied van Centro. Door een misverstand tussen de Veendamers leverde deze vrije trap niets op. Even voor het ingaan van de rust kreeg Veendam rechtsbinnen, Gligori, die deze avond een goede partij speelde, een goede kans om de achterstand te verkleinen. Zijn schot ging naast. Met de stand 2-0 in het voordeel van Centro floot scheidsrechter Schoop voor rust.

### Verdedigend

Na rust paste Centro een verdedigende tactiek toe, hetgeen tengevolge had, dat Veendam een constante druk op het Centrodoel uitoefende. Er werd een hele poos in en rondom het doelgebied van Centro gespecie. Maar gezien de slechte

afwerking van de schutters van Veendam kwam er geen verandering in de score. Conquet van Centro maakte een van de aanvallen van de jongens van de P. L. Jansen traal even buiten het doelgebied hands. Iby Jansen plaatste zich achter de bal en loste een hard schot op het doel. Met de vuisten ranselde Arion de bal uit zijn doel tot corner.

Tegen de verhouding in, scoorde Centro in de twaalfde minuut na de pauze een derde doelpunt. Dit gebeurde toen bij een van de weinige aanvallen van Centro, Walter Mercera even voorbij de middencirkel in het bezit kwam van de bal. Hij ondernam een solorush op het Veendamdoel, achterna gezeten door Iby Jansen, die hem niet meer kon inhalen. Willie Pieters kwam goed uit zijn doel, maar Walter slaagde erin hem te omspelen en de bal in het verlaten doel te deponeren (3-0 voor Centro).

Veendam bleef maar in de aanval. Zeifs spil Jansen kwam meehelpen. Keeper Arion wist echter wel raad met de schoten, die op hem werden afgevuurd. Ongeveer tien minuten voor tijd maakte spil Curiel van Centro hands in het beruchte strafschopgebied en Veendam kreeg een penalty. Deze werd kalm en beheerst door Iby genomen, die zodoende de stand op 3-1 bracht. De jongens van de P. L. Jansenstraat deden in de resterende minuten hun uiterste best om de achterstand nog verder in te lopen, echter tevergeefs. Toen scheidsrechter Schoop voor de laatste maal floot, wees het scorebord nog steeds 3-1 in het voordeel van Centro, dat hiermee de tweede overwinning in de wedstrijd scoorde. Vrijdag wordt de competitie voortgezet met de ontmoeting Scherpenheuvel — Sithoe.

## WESTDUITSE HULP AAN JORDANIE

AMMAN — Het Jordaanse kabinet is akkoord gegaan met een overeenkomst met West-Duitsland voor technische en economische samenwerking. Jordanië krijgt een lening van 4.370.000 dinar (ongeveer twintig miljoen gulden Ant.) van de Westduitse ontwikkelingsbank voor de aanleg van een spoorlijn van Harrieh, bij Ma'an, naar Akaba in zuid-Jordanië. De totale kosten worden geschat op 35 miljoen gulden. De spoorlijn krijgt een lengte van 112 km.



## DRIVE-IN THEATER CURACAO

Donderdag 26 oct. om 7.00 en 9.00 p.m.

Waar allen op gewacht hebben... Van dezelfde school die MARLON BRANDO en PAUL NEWMAN voortbracht thans CHAD EVERTT, die de beste vertolkingen van JAMES DEAN nog overtreft.

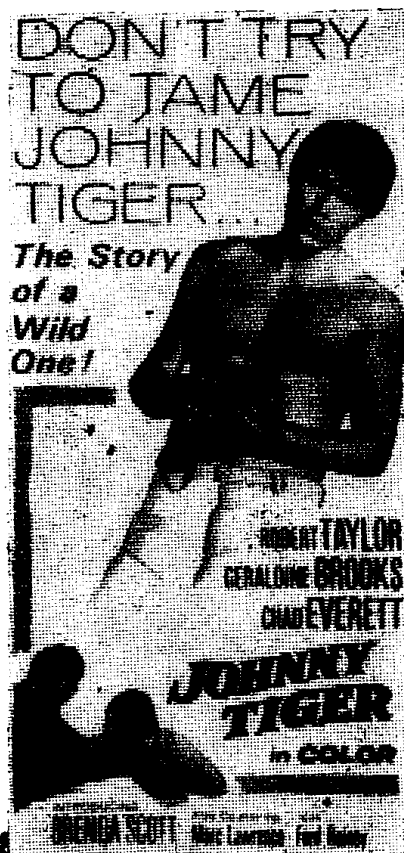
### JOHNNY TIGER

In het Engels met Spaanse tekst.  
In Technicolor.

Vergelijk het nergens mee — niet met DJANGO, niet met MASSACRE TIME — dit is JOHNNY TIGER. Het verhaal van een "Tiger" die niemand kon temmen... die doodde voor plezier en beminde voor plezier — JOHNNY TIGER is WILD WILD WILD.

f 2,00. Boven 18 jaar.

Vanaf vrijdag 27 oct. "ALFIE" het verhaal van een schurk. Met MICHAEL CAINE.



## WEST-END (Airconditioned)

Donderdag, vrijdag, zaterdag 7.00 en 9.15 p.m.  
zondag 10.30 a.m. en 8.30 p.m.

Weer een grote HIT, de boeiende Western

### "FOR A FEW DOLLARS MORE"

Clint Eastwood - Lee van Cleef - Giana Maria Volonte  
Avontuur van 2 mannen op een mensenjacht. De ene voor geld, de andere uit wraak. Knallende actie en onvergetelijk.  
Cinemascope en Kleuren. Engels, met Spaanse teksten.  
f 2,00 - f 1,25. Boven 18 jaar.

## Eerste klasse 2e HANDS WAGENS

tegen  
uiterst lage prijzen  
bij

Marchena, Moron & Co. N.V.

Salinja/Hoek Grebbelineweg  
Telefoon 13408 — Telefoon 13038

## DRIVE-IN THEATER CURACAO

presenteert: Vrijdag 27, zaterdag 28 oct. om 7.00 en 9.00 p.m.  
zondag 29 oct. om 8.30 p.m.

LET OP DE NIEUWE AAVANGSTIJD VAN ZONDAG!

Paramount Films presenteert met trots de winnaar van de Special Jury Award op het Cannes Festival:

"THERE IS A ZING IN THE LANGUAGE AND A ZIP IN THE PACE... YOU ARE GOING TO ENJOY 'ALFIE' VERY MUCH."

LIFE Magazine

"'ALFIE' BUBBLES WITH IMPUDENT HUMOR AND RIPE MODERN WIT!"

Bosley Crowther, N.Y. Times

"Michael Caine gives a brilliant performance."

Redbook Magazine

PARAMOUNT PICTURES presents  
**ALFIE**  
(RECOMMENDED FOR MATURE AUDIENCES)

MICHAEL CAINE is ALFIE

MILICENT MARTIN • JULIA FOSTER • JANE ASHER • SHIRLEY ANNE FIELD  
VIVIAN MERCHANT • ELEANOR BRON • WITH SHELLEY WINTERS AS RUBY  
TECHNICOLOR® TECHNISCOLOR® A LEWIS GILBERT PRODUCTION

SCREENPLAY BY BILL HAUGHTON BASED ON THE PLAY ALFIE BY BILL HAUGHTON • MUSIC BY CONNOR HOLMES • PRODUCED AND DIRECTED BY LEWIS GILBERT

(El Seductor Irresistible)

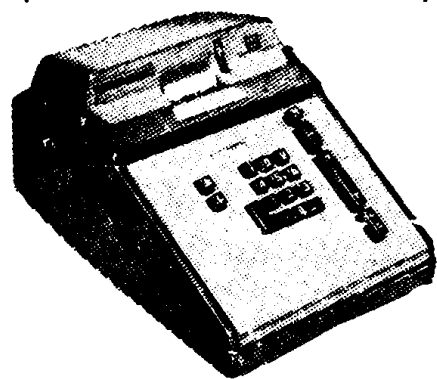
In het Engels met Spaanse tekst.  
In Cinemascope en Technicolor.

ATTENTIE! alleen aangeraden voor volwassenen.  
Is elke man een Alfie? Vraagt U het aan elke vrouw. Als U wilt weten wat een man over U denkt 24 uur per dag, maakt U kennis met Alfie, Alfie is een stouterd... Alfie is het einde... Alfie is lollig... Alfie is schokkend... In elke man schuilt wel een ALFIE!

f 2,00. Boven 18 jaar.

## VICTOR

Premier  
automatic electric  
adding - subtracting  
machine



ROKU OFFICE SUPPLY CO.,  
Madurostraat 28  
Phone 11369-13518

Alles op handwerkgebied zoals  
garen, stoffen en fourtuur bij  
Handwerkhuis

Rik Rak

Saturnusstraat 12

Dr. A. J. Samander

**hervat  
praktijk**  
op 28 oktober

**English  
Leather**  
LIME COLOGNE

For sale at  
all leading stores  
and drugstores

tape-recorders  
koopt u ook bij  
**LA BONANZA**

Nieuwe zending  
**badpakken**

— één- en tweedelig —  
Ook kindermaten!  
Voordelige prijzen.

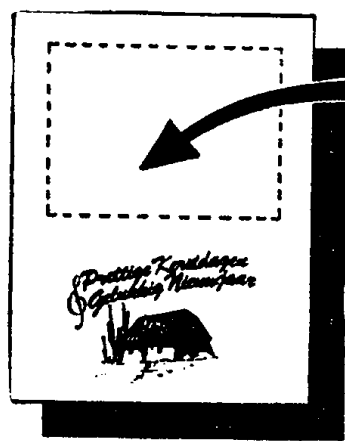
**SHARON**  
Winkelcentrum Colon

GEVRAAGD  
**KOELTECHNICUS**

Soliciteraties onder vermelding  
van diploma's, ervaring en  
getuigschriften te richten  
aan:

Amana Refrigeration Service  
Box 174, Castries, St. Lucia

## PERSOONLIJKE KERSTKAARTEN VAN UW EIGEN AGFA OF KODAK OPNAMEN



UW EIGEN FOTO  
IN ZWART-WIT OF  
KLEUREN

(van Uw kiek,  
negatief of slide)

Voor keuze van verschillend teksten en voorbeelden, informatie etc.

EL GLOBO (Heerenstraat) - EL GLOBO (Breedestraat, Punda) - FOTO EL GLOBO (Aruba) - EL GLOBO (St. Maarten) - FOTO HEIT (Bonaire) - FOTO FISHER - LA BONANZA (Punda) - LA BONANZA (Otrabanda) - SEAMENS HOME (Salvation Army) - DISCOTECA BRION - MERCHANT NAVY CLUB - NORWEGIAN SEAMEN'S CHURCH - FOTO STAR - HENDERSON (Centrum) - HENDERSON (Party Shop Rio Canario).

**FOTOTECHNISCHE LABORATORIA**

Op 22 oktober 1967 is na kortstondige ziekte van mij heengegaan mijn lieve man

**MARIUS**

in de leeftijd van bijna 73 jaar.

Mevr. de Wed. E. G. Alburg-Baal  
Saaffingestraat 37 (één hoog)  
Osdorp  
Amsterdam  
Nederland

## Country Inn Curacao

presenteert

### "SNORRENDE MODE BEAT-SHOW"

COUNTRY INN  
brengt U weer een uniek evenement.  
Nog nooit op Curacao gezien.

- \* 4 HOLLANDSE MANNEQUINS
- \* 3 SCHOONHEIDSKONINGINNEN,  
Miss Suriname, Miss Guyana en  
Miss Trinidad.

Er worden slechts 3 voorstellingen gegeven met een beperkt aantal kaarten per voorstelling.

Om teleurstelling te voorkomen, koopt tijdig Uw kaart bij COUNTRY INN voor de dag van Uw keuze.

VRIJDAG - ZATERDAG - ZONDAG  
Toegang: fl. 5,00 per persoon.

VOOR HET ETEN... EEN BORREL  
**RUM SAN PABLO**  
HEERLIJK EN GEZOND

## ROXY AIRCONDITIONED

Donderdag 26, vrijdag 27,  
zaterdag 28 oktober  
om 6.30 en 9.00 n.m.  
zondag 29 om 10.30 v.m.,  
4.00, 6.30 en 9.00 n.m.

Laatste voorstellingen!

Universal presenteert  
de zingende en dansende

**JULIE  
ANDREWS**



en la producción de  
ROSS HUNTER

"THOROUGHLY MODERN"  
**MILLIE**

TECHNICOLOR®  
PELÍCULA UNIVERSAL

Engels met Spaanse tekst.

Balcon f 2,50

Beneden f 1,50

Kinderen beneden f 1,00

Deze film zal alleen in Roxy  
worden vertoond!



Make a smart move  
use..... **CETECO**

- emballage
- verhuizingen
- opslag
- transporten

Telefoon 11043 en 11539

Attentie vrouwen: als jullie willen weten wat mannen over jullie denken 24 uur per dag, mist niet "ALFIE". "ALFIE" is MICHAEL CAINE en begint in het Drive-In Theater Curacao op vrijdag 27 oktober (adv.)

## Boutique EDICTA

Breedestraat 2 P. - Tel. 13979  
Wilhelminaplein - Tel. 11773

Deze week hebben wij onze etalage opgedragen aan NEPTUNES. En alle ZEEMEERMINNEN die hem welgevallig willen zijn, zullen zeker bij ons slagen in de keuze van hun nieuwe badpak, two-piece of bikini

Pas ontvangen  
een grote zending  
**JONGENSSCHOENEN**  
\* voetkundig verzorgd  
\* gegarandeerd voor  
10.000 mijl.

**Stella**

"De Moderne Schoenhandel"  
Prinsstraat 63, tel. 13029

## INTERCONTI N.V.

Schottegatweg Oost 215

voor Uw

**Bruynzeel parketvloeren**

## Damesschoenen

Een nieuwe sortering luxe schoentjes, en...

**EXCLUSIEF**

Echt slangenleren schoenen en handtassen.

**BROKX N.V.**  
Handelskade 12

## "CINELANDIA"

Heden donderdag 26 oktober om 7.00 en 9.00 n.m.  
Universal International presenteert een met actie, avontuur en spanning geladen film...

Maria Montez - John Hall - Sabu in:  
"ARABIAN NIGHTS"

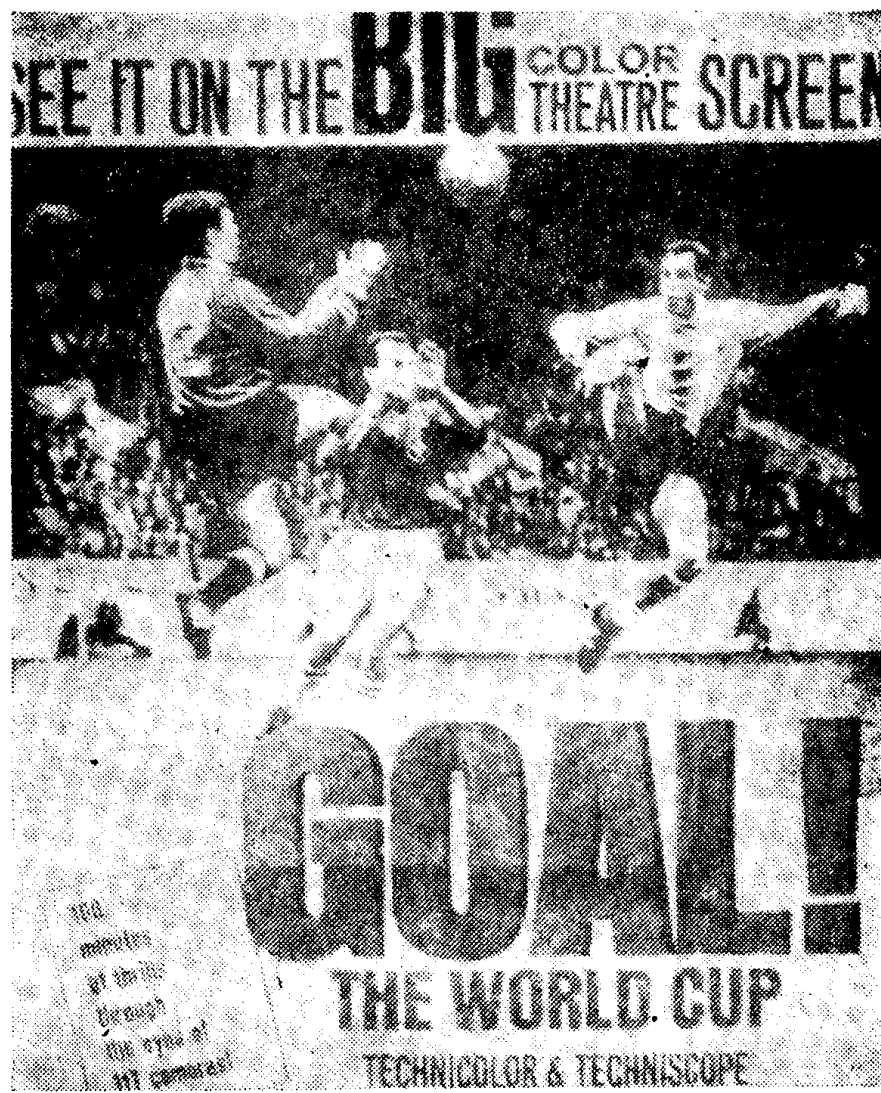
In het Engels met Spaanse tekst. In KLEUREN!  
Geniet van de exotische duizend en een nachten in een pracht-film, boeiend van begin tot het eind!

f 1,50 - f 0,90.

Boven 18 jaar.

Vrijdag 27, zaterdag 28 oktober om 7.00 en 9.00 n.m.  
zondag 29 om 9.00 n.m. — PREMIERE!

's WERELDS BESTE VOETBALLERS in actie!  
Wereldkampioenschappen 1966 in Londen!



In het Engels vertolkt met Hollandse tekst.  
Entree Volwassenen en kinderen f 2,00 - f 1,25.

Zaterdag 28 oktober om 11.30 n.m. — PREMIERE!  
MIDNIGHT SHOW! In EASTMANCOLOR - CINEMASCOPE!

**MEL FERRER • YVONNE FURNEAUX**



"THE BLACK LANCERS"

In het Engels met Hollandse tekst.

f 2,00 - f 1,25.

Boven 18 jaar.

## PALM BEACH

DE SIGARET MET  
DE WITTE FILTER  
HEERLIJK KOEL . . .  
VERFRISSEND . . .

**PALM BEACH  
KING SIZE**

EEN GEDISTINGEERDE  
SIGARET.



LEKKE BAND? KAPOTTE ACCU?

Bel **Firestone** Telefoon 13070

**BETROUWBARE SERVICE**

**DAVID CAPRILES & Co**

Salinja 159 - Telefoon 13070